

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás

1955 május 30

6.óra -- perc

## Mi ujság a mezőgazdaságban?

ö Vid SJ/Szl No TI P

1955 május 30

Tsz előkészítő bizottságok a pécsi  
járásban

A pécsi járásban 26 termelőszövetkezet működik. Mult évi zárszámadásaik mutatták, hogy a közös uton járók megtalálták számításukat. A Lothárdi Alkotmány Termelőszövetkezetben például tavaly egy-egy munkaegységre májdnem 4 és fél kiló búzát, több mint egy kiló kukoricát, 82 deka burgonyát, 2 és fél kiló szénát, ezenkívül cukrot, olajat és 18 forint készpénzt osztottak.

Az eredmények hatására a bodai dolgozó parasztek új termelőszövetkezetet alakítottak, a járás több községében pedig a legjobb gazdák előkészítő bizottságokban készülnek arra, hogy őszre szintén a közös utra lépjenek. Jól működő előkészítő bizottság van Egerágon, Cserdiben és Szentlőrincen.

Az utóbbi községben nyolc dolgozó parasztkészülődik a közös gazdálkodásra. A bizottság lelkes tagja a falu egyik tekintélyes gazdája Dozse Gyula 16 holdas középparasztkészülődik. A nyolc gazdának az a terve, hogy még több dolgozó parasztkészüljön a közös ügynek és a millionos Mágocsi Rákosi Termelőszövetkezet példájára szervezzék meg szövetkezetüket.

A közös életre az időszerű munkák jó elvégzésével készülnek, megkapálták a kukoricát, egyelik a cukorrépat, hordják a szénát.

Hetven ember munkáját végzi három kaszálógéppel

Az élüzem Bólyi Állami Gazdaság dolgozói úgy határoztak, hogy az idén maguk biztosítják állataiknak a szükséges szalastakarmányt. Négy száz holdas lucernájukat úgy ápták, hogy a kedvezőtlen időjárás ellenére is közepes termést adott. Most három Zetorvontatású kaszálógéppel vágja a lucernát és egyenként 20-25 kaszás verejtékes munkáját helyettesíti. A takarmány minőségére is ügyelnek: saját készítésű bakokon szárítják a lucernát.

/folyt.köv./

B 2. kiadás

1955 május 30

6 óra    05 perc

/Mi ujság a mezőgazdaságban...folyt./ ö Vid SJ No TI P

## Uj növényápoló gép Csesztregen

Bassika Ferenc, a Csesztregi Gépállomás főgépésze a gépállomás műszaki vezetőjének segítségével új növényápoló gépet szerkesztett. A 200 kilós könnyű gép Lanz Bulldog traktor után akasztva a dombos zalai vidékeken is kiválóan végzi a sorhuzást, a kapálást és a töltögetést.

Az új növényápoló öt sorköz megművelésére alkalmas és sorszélessége szabályozható. Amikor kipróbálták egy traktoros és egy kezelő nyolc óra alatt 30 hold kukoricát művelt meg az új géppel.

Termelőszövetkezetek a magas kukoricatermésért

A Borsod megyei mezőcsáti járásban több mint hat ezer holdon termelnek kukoricát. A járásban kilenc termelőszövetkezet csatlakozott eddig a Minisztertanács felhívására indult kukoricatermesztési versenyhez.

Az Eödi Szabadságharcos TSz 40 hold kukoricát vetett négyzetesen, s elhatározta, hogy a gépek segítségével négyszer kapálnak. A tiszamenti községekben lévő termelőcsoportok pótbeporzással is növelik terméseredményeiket, mert több tsz-ben, ahol tavaly kisebb területen kipróbálták ezt a módszert, csaknem három mézsás termés-többletet értek el. /MTI/

- - -

A budapesti termelőszövetkezetekben befejezték az első lucernakészítést.

t VF/Szb No TI P

1955 május 30

A budapesti termelőszövetkezetek vetésterületének több mint tíz százalékán lucernát termesztenek. A Budapesti Gépállomás hat gépe a tsz-ekben már befejezte az első készítést: mintegy 130 holdon vágták le a lucernát.

A lucerna betakarítása után a gépek a szabaddá vált táblák felszántásához látnak, s a legtöbb helyen - májusi másodvetésnek - rövidtengésű kukoricát vetnek négyzetesen. /MTI/

- - -

B 3. kiadás

1955 május 30

6 óra 10 perc

Husvizsgáló-készülék gyártását kezdte meg egy kisipari szövetkezet a vágóhidak részére

1 Sz/Szb NL TI P

1955 május 30

A Finommechanikai és Orvosi Készülékeket Gyártó KSz dolgozóinak egy csoportja újrendszerű, ivfénynélküli trichinoszkópot szerkesztett, amellyel a vágóhidakon a husokat vizsgálják. Ez a műszer 45-75-szörösen nagyít és az eddigi próbák alapján a legalkalmasabb erre, hogy segítségével felismerjék a hus esetleges betegségeit. Az ujitókat 21.350 forinttal jutalmazták. A szövetkezet eddig 120 trichinoszkópot készített, amelyeket már használnak is a vágóhidakon. A husvizsgálatra régebben külföldről szereztek be műszert, így az ujitóbrigád munkája import megtakarítást is jelent. /MTI/

---

Megjelent a 2. számú magyar sporthíradó

k MOKÉP KC TI KM

1955 május 30

Az új sporthíradó első riportja üzemi sportolók edzéseiről, mérkőzéseiről számol be. A Budapesti Honvéd, és a Szolnoki Dózsa 3:3 arányú döntetlenre végződött mérkőzéséről, s a Magyarország-Csehszlovákia válogatott ökölvívó mérkőzésről is közölnek izgalmas felvételeket. Rövid képsorokban látjuk a mezeli futóbajnokságot, az NDK gulabajnokságát, a repülőgép model-versenyt, a magas Tátrában kétezer méteres magasságban rendezett különleges hegymászóversenyt, az evezős nyolcasok küzdelmét a pesti Dunán és egy angol autóversenyt.

Az új sporthíradót a Híradó Filmszínház mutatja be. /MTI/

---

Harminc új lakás épül a Gergely utcában

1 SZB/Szl NL TI P

1955 május 30

A 42. számú Állami Építőipari Vállalat dolgozói Kőbányán a Gergely utcában kötetlen lakóházat építenek. Az épületben 30 összkomfortos, cserépkályha-fűtéses, franciaerkélyes lakás lesz. A lakóházat ipari tanulók építik és a fiatalok vállalták, hogy a lakóházat december 15. helyett már december elsején átadják a lakóknak. /MTI/

---

R

B 4. kiadás

1955 május 30

6 óra 15 perc

Hogyan emelkedett a termelékenység a Kismotor- és Gépgyárban az ujitások segítségével?

1 KL/Fd NL TI KM

1955 május 30

A Kismotor- és Gépgyárban szeretnek ujitásokat alkalmazni a dolgozók. Örülnek, ha egy-egy munkaműveletet egyszerűbben és gyorsabban tudnak elvégezni. Az ujitás előnyeit azután megérzi a gyár is és az ujitó is, mivel a termelékenység emelkedik, javul a minőség, a dolgozó pedig több keresethez jut.

Az új termelési év kezdetén, januárban még csak 91 ujitást alkalmaztak. Ez a szám februárra 124-re emelkedett, márciusban pedig 156-ra. Ennek a fejlődésnek egyik oka az, hogy az évet új gyártmányokkal kezdték és így új technológiákkal találkoztak, amelyek arra készítették a dolgozókat, hogy keressenek olyan módszereket, amelyekkel egyszerűbbé teszik a termelést.

Beer György maróst úgy ismerik az Uzemben, hogy az új munkákon mindig ésszerűsít valamit. Ujitásaival termelékenysége 15-20 százalékkal növekedett, keresete pedig meghaladja a havi 3.000 forintot. Hasonlóan magas keresetet ér el Hárosi Béla esztergályos, akinek 2.000 forint fölött van havi jövedelme. Hajósi Ferenc motorszerelő ujitásával a motorszűrők gyártási idejét 50 százalékkal csökkentette és keresete 1.600 forintról 2.200 forintra emelkedett.

Ezek az ujitások jelentősek a termelékenység alakulása tekintetében. A gyárban a furócsoport például sohasem tudta a ter-  
vét teljesíteni, mindig 70-80 százalék között mozgott. Az ujitások alkalmazásával pedig felzárkóztak a többi Uzemrész mellé és ma már meghaladják a száz százalékot. /MTI/

---  
"Kép és hangtechnika" címmel

1 Sr/dg KC TI KM

1955 május 30

... új tudományos folyóiratot indított útjára felszabadulásunk tizedik évfordulója alkalmából az Optikai és Kinotechnikai Egyesület. A kéthavonként megjelenő folyóirat tárgyát az optika, fotó, kinotechnika, elektroakusztika és televízió köréből meríti. /MTI/

---

B 5. kiadás

1955 május 30

6 óra    20 per

Híradó a vidéki üzemekből

ö Vid NL TI KM

1955 május 30

## Tejüzem épül Sztálinvárosban

A sztálinvárosi dolgozók jobb ellátása érdekében a tanács már régóta foglalkozik korszerű tejüzem létesítésének tervével. Most az Elelmiszeripari Minisztérium segítségével rövid időn belül berendezik a sztálinvárosi tejüzemet és még a nyár folyamán üzembehelyezik.

Ugyanakkor elfogadta a végrehajtó bizottság a strandfürdő és uszóda, valamint a hozzákapcsolódó halászcserda végleges terveit. A strandfürdő és uszóda építését a napokban megkezdik, s még júliusban meg is nyitják.

## Ujfajta ballonkerekű lovaskocsi készül

Gö

A Szentendrei Kocsigyárban ujfajta ballonkerekű lovas kocsik gyártását kezdték meg. Ez a kocsi fajta főleg a gyümölcs és zöldségtermelő gazdaságok részére készül, ahol különösen vigyázni kell a szállítmányok épségére. Az idén 400 ballonkerekű kocsit gyártanak.

A gyár dolgozói azonban ezt a kocsitípust még tovább korszerűsítik. Már hozzáláttak egy billenthető rakfelületű lovas kocsitervének készítéséhez. Az önkormányzó kocsit mintapéldányát a gyár az őszi mezőgazdasági kiállításon akarja bemutatni a szakembereknek.

## A Szerencsi Csokoládégyár

dolgozói ebben az évben 12 fajta édességgel bővítették a választékot. Most ismét több új cikk: földimogyorós tejcsokoládé, mogyoró nugátszólet, mazsolás draszté és meggyel töltött cukorka készítését vették tervbe. Az új édességekből még ebben a negyedévben több mázsányit készítenek.

/folyt.köv./

M T I      B E L F Ö L D I      H I R E K

B 6. kiadás

1955 május 30

6 óra 25 perc

/Hiradó.... folyt./ ö KL NL TI KM

Nyers fotópapírt készít a  
Diósgyőri Papirgyár

A Diósgyőri Papirgyárban egy évvel ezelőtt kezdtek kísérletezni nyers fotópapír előállításával. A kezdeti nehézségek után most már az üzem megkezdte egy 40 tonnás tétel gyártását, amelyet a Forte gyár dolgoz majd fel nagyítópapírnak.

Turára és versenyre egyaránt alkalmas vitorlásokat gyártanak

TP      Hajóiparunk ebben az évben különböző típusu, turára és versenyre is alkalmas vitorlásokat gyárt. A Balatonfüredi Hajógyárban készítik a "Moly"-típusu 7 és a 6.8 négyzetméteres, kényelmes, biztonságos vitorláscsónakot, amelyet egyaránt lehet használni versenyre és kirándulásra is. A horgászok örömeire sorozatban gyártják a "Faboci"-t, fából készült párosevezős horgászcsonakot.

A vízi sport kedvelői örömmel fogadják majd a váci Duna Hajógyár új készítményét, a 15 négyzetméteres alumíniumból készült uszonyos vitorlást. A 4-5 személyes csónak csaknem 6,5 méter hosszú és 2 méter széles. A vitorláshajó beépített szekrényekkel, nagyméretű vitorlakkal készül.

Még májusban vízrebocsátják a 25 négyzetméteres vitorláshajó első sorozatát is. Ennek a vitorláshajónak a kabója négy személyes, fekvőhely is van benne.

A vasut a mezőgazdaságért

KF      A MÁV Pécsi Igazgatóságához tartozó fűtőházak és pálya fenntartási főnökségek értékes segítséget adnak a mezőgazdasági üzemeknek. A pécsi fűtőház fiókműhelye a Reménypusztai Termelőszövetkezetnek 16 mezőgazdasági gépet javított meg. A dombóvári fűtőház dolgozói a dalmadi gépállomásnak 21 ekéhez és 16 Szt linyecher gyártottak és esztergáltak alkatrészeket. A pályafenntartási főnökségek 14 termelőszövetkezetnek nyújtanak jelentős támogatást. /MT/

---

M T I      B E L F Ö L D I      H I R E K

B 7. kiadás

1955 május 30

6 óra 30 perc

Budapesti népfront-bizottságok a pedagógusnap sikeréért

1 Zs/Tr KC TI P

1955 május 30

A június 5-i pedagógusnapra máris széles körben folynak az előkészületek a fővárosban. Gyárak, hivatalok, intézmények dolgozói, szülők, fiatalok köszöntik ezen a napon a nevelőket. A kerületi pedagógusnap ünnepségek lebonyolításához nagy segítséget nyújtanak a népfront-bizottságok is.

A XII. kerületben június 5-én, vasárnap délelőtt valamennyi iskolában megemlékeznek a pedagógusokról. Az ünnepségeken nemcsak szülők és tanulók vesznek részt, de ott lesznek a népfront-bizottság tagjai is. A Kossuth Lajos Közgazdasági Technikum ünnepélyén például Szőnyi Jenő, a Hazafias Népfront XII. kerületi bizottságának elnöke üdvözli a nevelőket.

Pestlőrincen a népfront-bizottság, az MSZT és a tanács ugyancsak gazdag műsort állított össze a pedagógusok napjára. Június 5-én, délután 6 órakor a kerületi uttörő táborban rendeznek ünnepséget a kerületi iskolák nevelői részére. A pedagógusnapot színvonalas tarka műsor zárja.

A II. kerületi népfront-bizottság június 5-én vendégül látja a kerületi pedagógusokat. Elbeszélgetnek velük mindennapi munkájukról, problémáikról, s arról: hogyan segítsék a nevelők a kerületi népfront-bizottság elgondolásának, terveinek megvalósítását. A VIII. kerületi népfront-bizottság a pedagógusnap alkalmából üdvözlő levelet küld a józsefvárosi iskolák nevelőinek. A levélben a kerület dolgozóinak szeretetét és megbecsülését tolmácsolják. /MTI/

- - -

A rádió zenei műsorának kiemelkedő eseményei május 30. és június 5. között:

1 VT/Szné KC TI KM

1955 május 30

Május 30. és június 5. között a rádió zenei műsorának több kiemelkedő eseménye lesz. Kedden, május 31-én 19 órai kezdettel hanglemezzel Gounod: Faust című operáját hallhatjuk a Petőfi-adón.

/folyt.köv./

M T I            B E L F Ő L D I            H I R E K

B 8. kiadás

1955 május 30

6 óra 35 perc

/A rádió zenei.... folyt./ 1 VT/Szné KC TI KM

Csütörtökön, június 2-án 20.20 órakor a Kossuth-adó hangversenyt közvetít Bizet műveiből, a kiváló francia zeneköltő halálának 80. évfordulója alkalmából. A hangverseny műsorában a Carmen részletein kívül Bizet egyéb kiemelkedő művei is szerepelnek. Hallhatjuk majd az Arles-i lány II. szvitet, a "Spanyol szerenádnál" című szimfonikus művet és a "Gyöngyhalászok" című opera egyik részletét.

Pénteken, június 3-án a Kossuth-adó 21 órakor közvetíti a Prágai Zenei Fesztivál záró hangversenyét, amelyen a világ egyik legjobb zenekara, a Leningradi Filharmonikus Zenekar játszik, Jevgenyij Mravinszkij Sztálin-díjas karmester vezényletével. A hangverseny műsorán Beethoven IV. és Sosztakovics X. szimfóniája szerepel. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 9. kiadás

1955 május 30

10 óra 05 perc

Az érettségizőknek több mint fele a termelőmunkát választja Szabolcs-Szatmár megyében

X Vid -cz Hné Bn

1955 május 30

Szabolcs-Szatmár megye öt általános gimnáziumában 333 fiatal érettségizik az idén. A megyei tanács oktatási osztálya már hónapokkal előbb az ipari osztállyal közösen pontosan felmérte: melyik iparágban hány érettségizett fiatalt tudnak elhelyezni a megye területén. A DISZ is segítségére sietett a pályaválasztó diákoknak. Az ipari és mezőgazdasági üzemek, vállalatok DISZ-szervezetei ezekben a hetekben felkutatják azokat a munkaterületeket, ahol szakmunkásokra van szükség és a DISZ megyei bizottsága útján tudomására hozzák a középiskoláknak.

A nyíregyházi Kossuth Lajos Gimnázium nevelői és diákjai már hosszú idő óta rendszeresen látogatják a város üzemait és a környékbeli állami gazdaságokat. A fiatalok megismerték és megszerették a termelőmunkát. A Zrinyi Ilona Leánygimnáziumban azok a szülők is segítenek a fiataloknak, akik a termelésben dolgoznak: tanácsokat adnak nekik és felhívják a figyelmüket a munkalehetőségekre. A mezőgazdasági termelés megismertetésére és megszerettetésére pedig a tavasz elején iskolakerteket létesítettek, amelyhez nagy segítséget nyújt Westsik Vilmos Kossuth-díjas mezőgazdasági kutató is.

A két nyíregyházi gimnázium nevelői most tervbe vették, hogy a közeljövőben kulturális műsorral egybekötött találkozót rendeznek az érettségizők számára. A találkozóra meghívják a szülőket, valamint a város és a megye üzemének, gazdaságainak vezetőit és fiatal dolgozóit. Ez alkalommal beszélnek meg véglegesen az elhelyezkedési problémákat és itt mindjárt össze is ismerkednek az üzemi és diákfiatalok.

A szabolcsi-szatmári gimnáziumok most érettségiző fiataljainak már eddig is több mint fele úgy döntött, hogy a termelő munkában helyezkedik el, s jelentős részük az érettségi után ipari szakmát tanul./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 10. kiadás

1955 május 30

10

óra 10

perc

A DISZ II. Kongresszusára készül a magyar ifjúság

6 Vid HA/Szl -oz Hné Bn 1955 május 30

Erősödnek a kómlói DISZ-szervezetek

Kómló, szocialista bányavárosunk ifjúsága nemcsak a terven felül vállalt szén ezer tonnának kitermelésével, hanem új DISZ-szervezetek alakításával, a meglévők erősítésével is készül a kongresszusra. A Kossuth-bánya feltárási üzeménél alig két hónapja 18 taggal megalakult DISZ-szervezetek ma több mint 80 tagja van, az üzemben pedig már 10 DISZ-brigád versenyez az elsőségért. A Kossuth-bánya I-es aknájának villamosági üzemében pár hónapja alig 20 DISZ-tag volt - ma már több mint százán örzik büszkén a DISZ tagsági könyvét.

Élénk szakköri munkát szervez a DISZ a Szegedi Orvostudományi Egyetemen

A Szegedi Orvostudományi Egyetem DISZ-bizottsága az idén gazdag tervet dolgozott ki a fiatalok nevelésére, szakkörök szervezésére. A többi között szakköröket alakítottak, amelyekben a fiatalok igényeiknek, képességeiknek megfelelően munkálkodhatnak. A fotószakkör tagjai elsajátították már a fényképezés technikáját és sok színes felvételt is készítettek az egyetem életéről, az érdekes műtötekről, kísérletekről. Rövidesen bemutatják első diafilmjüket is. Az ornitológus-szakkör tagjai madárpreparátumokat készítettek. Több mint százán vettek részt a művészeti munkában és számosan keresték fel a sportkörök foglalkozásait.

A változatos kulturális és sportesemények, az érdekes, a szakmai tanulást elősegítő szakköri foglalkozások nyomán mind vonzóbbá válik a DISZ-szervezet és néhány hónap alatt mintegy százán kérték felvételüket. Kiss Csaba harmadéves hallgató, az egyetemi DISZ-bizottság titkára a szegedi fiatalok küldöttségként vesz majd részt a DISZ II. kongresszusán. Büszkén számol be majd arról is, hogy a szervezeti munkában, a tanulásban kitűnt fiatalok közül rövidesen hat hallgató tagjelölt-felvételi kérelméről döntenek az egyetem kommunistái. Beszámol majd terveikről is: rövidesen új szakköröket szerveznek, csónakházat építenek a Tiszán. Megindul a "Miénk az egyetem" mozgalom, amelynek célja az egyetem felszerelési tárgyainak gondozása, új kísérleti és szemléltető eszközök készítése.

/folyt.köv./

K10

M. T. I. B E L F Ö L D I H I R E K

B 11. kiadás

1955 május 30

ora 7-5 perc

/A DISZ II. Kongresszusa....folyt/ ö Vid HA/ozl -cz Hné Bn

A kongresszusig 8000 fiatalal gyarapodnak a Somogy megyei DISZ-szervezetek

Somogy megye DISZ fiataljai elhatározták, hogy a kongresszusig nyolcezerrel gyarapítják a szervezetek taglétszámát. A cél eléréséért már nagy lépéseket tettek: néhány hónap alatt 14.000-ről csaknem 20.000-re emelkedett a taglétszám. Különösen a kulturális seregszemle során erősödtek a szervezetek, amikor több mint háromezer fiatal kulturális munkás kapta meg a tagsági könyvet. Bevonnák a munkába a termelés élenjáróit. Csupán a Kaposvári Textilművekénél 300 ifjúsággal erősödött a DISZ-szervezet.

Szeglet Sándor egyéni gazda a zalaszentgróti járás kongresszusi küldötte

Szeglet Sándor kehidai egyéni gazdálkodó parasztfiatalt a zalaszentgróti járás minden községében ismerik. A fiatalok megbecsülését mint a község DISZ-szervezetének kitűnő titkárságát és a kulturálisan tevékeny igazgatója vitta ki. Az idősebbek arról ismerik, hogy fiatal kor ellenére a járás legjobb termelő egyéni gazdáinak közé tartozik. Másfél évvel ezelőtt, katonai szolgálata után, szervezte meg a honvédségi DISZ-munka tapasztalatai alapján a község DISZ-szervezetét. Akkor 17-en kezdtek, - ma már megkésztetődött a tagság. A tagok valamennyien tevékenyen részt vesznek a DISZ munkájában, mind a politikai oktatásban, mind a művészeti csoportban, a sportkörben. Készülődnek már a nyári feladatokra is: Szeglet Sándor javaslatára önkéntes segítő-brigádot alakítottak, amely az idős gazdákat támogatja majd munkájával.

/MTI/

Beérkezett Csehszlovákiából a Magyar Állami Hangversenyzenekar

k Tcm/dg Hné Bn

1955 május 30

Vasárnap este beérkezett Csehszlovákiából a Magyar Állami Hangversenyzenekar, amely Ferencsik János Kossuth-díjas, kiváló művész karmester vezetésével egy hétig nagy sikerrel vendégszerepelt a "Prágai tavasz"-on. A pártaudvaron Ujfalussy József, a Népművelési Minisztérium zene- és táncművészeti főosztályának vezetője fogadta és üdvözölte a zenekart. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I I R E K

B 12. : A kiadás

1955 május 30

óra 40 perc

A csopaki gazdák az állat- és állati termék beadásából éves tervük 60 százalékát már teljesítették

i Vid SJ/Szl No Hné Bn 1955 május 30

A csopaki dolgozó parasztek az állat- és állati termék-beadási kötelezettségük 60 százalékát rendezték már, vagyis éves tervük teljesítésében szeptember 30-nál tartanak. A kiváló eredmények elérésében nagy szerepük van a község tanácstagjainak. A 29 tanácstag közül egyetlen hátrálékos sincs, valamennyien a példamutató gazdák közé tartoznak. Nem elégednek meg saját kötelezettségük rendezésével, hanem ezzel is törődnek, hogy rendszeren választókörikerületükben. Többségük versenyre lépett a körzetéhez tartozó gazdákkal. Kozma József ötholdas tanácstag rendszeresen eljár gazdatársaihoz és elsősorban azokat keresi fel, akiknek hátrálékuk van. Elmondja, hogy az állam többi között a villanyhálózat bővítésével segíti a község fejlődését, s ezzel ösztönzi őket kötelezettségük teljesítésére. /MTI/

---

Borsod megyében 4000 holdon irtják vegyszerrel a gyomot

i Vid SJ/Szl No Hné Bn 1955 május 30

Borsod megye termelészövetkezeteinek sok munkát ad a kukoricakepálás, a dohányültetés és a cukorrépa-eggyelés. A gabonaföldekre most nehezen tudnának munkáskezeket küldeni, pedig a magasabb termelés eléréséért ott is irtani kell a gyomokat.

A megye több mint 15 termelészövetkezetének a Mezőzombori Növényvédő Állomás nyújt segítséget ebben a munkában. Körülbelül 4000 holdnyi területre kötöttek szerződést. A Cigándi Kossuth Termelészövetkezet 100 holdon végeztet vegyszeres gyomirtást. A tsz tagsága kiszámította, hogy a növényvédő állomás segítségével 20 ember 6-8 napi munkáját fordíthatják a kapások talajának jobb megmunkálására.

A Borsodivánkai József Attila TSZ 90 holdas őszi kelészesekkel bevetett tábláján a vegyszeres gyomirtás után nincs ecet és vedrege. A szentistváni termelészövetkezet tagjai, akik csak 10 holdra terveztek vegyszeres gyomirtást, a borsodivánkaiak vetését látva, 80 holdra szerződtek. /MTI/

---

M T I B E L F Ö L D I H Í R E K

B 13. kiadás

1955. május 30.

44 05 perc

Olasz darabot mutatott be a Szegedi Nemzeti Színház

& dg Hné Bn

1955. május 30.

Vasárnap este a Szegedi Nemzeti Színházban mutatták be Magyarországon elsőként Eduardo de Filippo haladó olasz szerző "Vannak még kísértetek" című háromfelvonásos vígjátékát. Az olasz kispolgárság életét bemutató darabban Barsi Béla Kossuth-díjas művész játssza a főszerepet. /MTI/

---

Megkezdték a gyomirtást a kopáncsi Állami Gazdaság rizstábláin

ö Vid SJ/Szl No Hné KM 1955. május 30.

A Csongrád megyei Kopáncsi Állami Gazdaság 2400 holdas telepén az egyenletesen kelt rizs 30-40 centis már, túlnötte az ársztóvizet. A rizssel együtt azonban a gyomok is nőnek. Az egyik 200 holdas táblán a sás jelentkezett, amit kézzel gyökerestől tépnek ki. A gátakat rendszeresen kezelik, s a karbantartási munkákat sem hanyagolják el. Ez az egyenletes vizeztartáshoz szükséges, így védekezhetnek legeredményesebben a gyomok ellen.

Ugy tervezik, hogy a szokásos kétszeri helyett háromszor gyomlálnak, mert meg akarják rövidíteni a kedvezőtlen időjárás miatt későn vetett rizs tenyészidejét. /MTI/

---

Hajdu megyében 79 könyvelő patronálja a termelészövetkezeteket

i Vid SJ/Szb No Hné KM 1955. május 30.

Hajdu megyében a Magyar Nemzeti Bank fiókjai a különböző vállalatok és a gépállomások könyvelőin kívül a nagyobb és erősebb termelészövetkezetek könyvelői is részt vállaltak a kisebb társaságokkal még nem rendelkező termelészövetkezetek patronálásából. Az utóbbi időben a patronálásban résztvevő könyvelők száma 52-ről 79-re nőtt. Rácz József, a Magyar Nemzeti Bank püspökladányi fiókjának dolgozója a helybeli Petőfi Termelészövetkezetben gyakran segít a könyvelési munkákban, aminek hatására nemcsak a könyvelés van naprakész állapotban, hanem egyes grafikonokkal tájékoztatják a tagságot a felhasznált munkasegységekről és az időszéri munkák állásáról. Gyenge Margit, a Nagyrábéi Petőfi Termelészövetkezet könyvelője a község három másik, kövesebb tapasztalattal rendelkező termelészövetkezetét patronálja. /MTI/

---

B 14. kiadás

1955. május 30.

74 óra<sup>4</sup>/<sub>perc</sub>

Budapest Főváros Tanácsának ülése

t Zs/Zs/ty KC Li KM 1955. május 30.

Budapest Főváros Tanácsa hétfőn ülést tartott az Újvárosi tanácsstermében. Ponrácz Kálmán, a végrehajtó bizottság elnöke nyitotta meg az ülést és javaslatot tett a tanácsülés elnökségére. A résztvevők Beér Jánost választották a tanácsülés elnökéül.

A napirend szerint először a Fővárosi Tanács 1954. évi zárszámadásáról szóló jelentést és az 1955. évi költségvetési javaslatot tárgyalták meg. A jelentés előadója Baranyai János, a végrehajtó bizottság elnökhelyettese volt.

Im KC Li Bevezetőben hangsúlyozta: a hazánk felszabadítása óta eltelt tíz esztendő Budapest képét is megváltoztatta. Mindnyájunk emlékeztében él még a fasiszta háború esztelen rombolása, amelynek következtében gyönyörű fővárosunk romokban hevert. E romokból azonban Budapest népe új életet teremtett. Ebben a harcban is dicső munkásságunk járt az élen.

Rátérve a költségvetés kérdésére, elmondotta: költségvetéseinkben a kiadások döntő többségét a lakosságot közvetlenül érintő szociális, kulturális és városgazdálkodási célokra fordítjuk. Az előirányzatoknak a megoszlása is mutatja a párt és a kormány szerető gondoskodását a dolgozó emberről. Az a parancsoló követelmény, amely államunk szocialista jellegéből következik, szükségessé tette, hogy a költségvetési tervezés során széles körben érvényesítsük fővárosunk lakosságának igényeit és kijavítsunk nem egy jogos panaszt eredményező hibát. Eppen ezért igyekeztünk érvényt szerezni a tanácsüléseken, beszámolókon és fogadóórakon elhangzott javaslatoknak és az állandó bizottságokon, az aktívokon keresztül - különösen a közéleti politikai tervek összeállításánál - magukat a dolgozókat is bevontuk a közvetlen tervezés munkájába.

Baranyai János ezután a főváros múlt évi gazdálkodását ismertette. Elmondotta, a fővárosi tanács 1954. évi költségvetését az Országgyűlés 1.483.2 millió forint kiadással és azonos összegű bevétellel határozta meg. Ebből költségvetési intézményekre 1.186.9 millió forintot, beruházásokra 288.4 millió forintot, vállalati kapcsolatokra pedig 7.9 millió forintot irányoztak elő. Az év folyamán engedélyezett póthitellekkel és az elrendelt hitelzárásokkal a költségvetés kiadási és bevételi főösszege 1.587.1 millió forintra emelkedett.

/Folyt.köv./

B 15. kiadás

1955. május 30.

14 óra 46 perc

/Budapest Főváros...1.folyt./ t Zs/Im KC Li KM

Amővekedés egyik fő oka, hogy a tanács feladatköre az elmúlt év során tovább nőtt. A tavalyi évben a fővárosi tanács felügyelete alá került a Bókay János gyermekkórház, az Arany János nevelőintézet, az ipari és a kereskedelmi tanintézetek és több színház.

A módosult kiadási előirányzatnak - a beruházási kiadásoknak figyelembevételével - 97.1 százalékat használták fel. A beruházási tervet is 97.4 százalékkal teljesítette a tanács. Az elmúlt év során a költségvetési gazdálkodást a kerületi tanácsoknál is decentralizálták. A decentralizálás következtében ma már a gazdálkodási feladatokat a szakosztályok és az intézmények látják el, míg a pénzügyi osztályok kizárólag pénzügyi irányító és ellenőrző munkát végeznek. Jó minőségű volt a gazdálkodásra a tanácsi dolgozók bérrendezése is.

Beranyai János továbbra is megvalósította az 1954. évi költségvetési gazdálkodás, ha jelentős javulást is mutat, kerántsem volt hibamentes. A végrehajtóbizottság a szabálytervezések tekintetében vizsgálta és intézkedéseket hozott a hibás dolgozókkal szemben. Az államfegyelmegszilárdítása egyik fontos feladatunk közé tartozik, de még nagyobb szigorral fogunk fellépni a társadalmi tulajdon veszélyeztetői ellen - hangsúlyozta, majd megállapította: a hiányosságok ellenére az 1954-es gazdasági évet sikeresen zártuk. Most az a feladat, hogy a III. pártkongresszus határozatainak végrehajtását helyes irányba terelő márciusi határozatok szellemében tovább javítsuk gazdálkodásunkat.

Hátérve a tanács idei költségvetésére, ezeket mondotta:

Ez évi feladatainkat tanácsunk 1955. évi közéleti politikai terve határozza meg. A közéleti politikai terv fővárosunk lakosságának közvetlen közreműködésével készült éves program, amely tartalmazza mindazokat a feladatokat, amelyek megvalósítása dolgozóink érdekében a legfontosabb. Közéleti politikai tervünk széles teret enged a lakosság egyéni kezdeményezéseinek és valóra váltja azt a szocialista követelményt, hogy az ország minden lakosa minél közvetlenebbül részt vegyen az államélet irányításában.

A közéleti politikai tervben szereplő feladatokat a beruházási programot és a vállalati kapcsolatokat is magában foglaló 1955. évi költségvetés, továbbá a köznevelési alaptervhez valósítjuk meg.

/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1955 május 30

14 óra 45 perc

Gyorslista az Első Békékölcson nyolcadik sorsolásának negyedik napjáról

§ Hné Bn Sorozat:	Számtól-számig:	Sorozat:	Számtól-számig:
200,-- forint névértékben kisorsolva:			
0040	601-0700	1734	201-0300
0042	401-0500	1789	401-0500
0049	201-0300	1836	601-0700
0097	201-0300	1862	401-0500
0102	501-0600	1866	801-0900
0160	401-0500	1980	101-0200
0192	001-0100	1993	201-0300
0267	901-1000	2075	201-0300
0317	201-0300	2133	401-0500
0339	701 - 0800	2144	001-0100
0340	001-0100	2221	101-0200
0408	601-0700	2303	301-0400
0518	801-0900	2616	001-0100
0626	701-0800	2616	201-0300
0640	201-0300	2789	401-0500
0657	901-1000	2817	001-0100
0730	601-0700	2853	301-0400
0923	501-0600	2861	301-0400
0942	001-0100	2970	001-0100
0951	901-1000	2992	101-0200
1018	401-0500	- 3132	401-0500
1058	401-0500	3358	201-0300
1068	301-0400	3377	401-0500
1155	901-1000	3377	401-0500
1158	701-0800	3569	401-0500
1181	501-0600	3652	401-0500
1271	201-0300	3903	101-0200
1280	601-0700	3932	001-0100
1331	901-1000	3957	301-0400
1471	501-0600	3994	501-0400
1473	601-0700	4062	101-0200
1528	401-0500	4091	201-0300
1544	501-0600	4093	701-0800
1668	501-0600	4112	201-0300
1674	101 - 0200	4119	201-0300
1708	901-1000	4186	401-0500
1714	001-0100	4194	401-0500
		4204	301-0400
		4230	501-0600

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1955 május 30

14 óra 50 perc

/Gyorslista...1.folyt/ § Hné Bn

Sorozat: Számtól-számgig:

4246	801-0900
4290	301-0400
4290	801-0900
4314	501-0600
4336	201-0300
4363	801-0700
4369	801-0900
4481	601-0700
4576	101-0200
4623	201-0300
4688	201-0300
4702	701-0800
4710	101-0200
4719	101-0200
4837	201-0300
5002	601-0700
5071	601-0700
5118	301-0400
5137	001-0100
5250	501-0600
5260	001-0100
5318	301-0400
5346	001-0100
5429	401-0500
5454	101-0200
5469	001-0100
5801	501-0600
5959	201-0300
6048	501-0600

Névértékben kisorsolt kamatozó kötvények számvető ződései:

012  
055  
078  
093  
106  
122  
161  
178

/folyt.köv./

B 18. kiadás 1955. május 30. 14 óra 55 perc

/Budapest Főváros...2.folyt / t Zs/Im/KC Li KM

- - Költségvetésünk 1,738 millió forintos összegéből a költségvetési intézmények kiadásaira 1,229 millió forintot, a helyi vállalatok pénzellátására 270,8 millió forintot és beruházásokra 238,2 millió forintot irányoztunk elő. A költségvetésben nem szerepelnek a vállalati felújítások, amelyeket vállalati pénzügyi tervben irányoztunk elő. Ezek közé tartozik a lakóházak tartarozására előirányzott több száz millió forint is. Az összeállításnál alapvető követelménynek tekintettük a takarékossságot. Fővárosunk lakosságának megfelelő anyagi, szociális és kulturális ellátásáról elősorban munkánk jobb megszervezésével és a meglévő pénzeszközök gazdaságosabb kihasználásával kell gondoskodnunk.

- Az ismertetett költségvetési előirányzaton kívül segítő feladataink megvalósítását a közséjlesztési alap is.

- A költségvetésben és a közséjlesztési alap költségvetésében szereplő előirányzatok mellett nagy mértékben támogatja feladataink ellátását lakosságunk segítő készsége. Ezt bizonyítja, hogy az 1954. évi 3 millió forint összeggel szemben folyó évi költségvetésünk 9,9 millió forint értékű társadalmi munkát tartalmaz. A társadalmi munka vállalásában különösen a XIII. és a VIII. kerület tett jó felajánlást. Dolgozóink részéről ez az áldozatvállalás - amellet, hogy jelentős anyagi segítséget nyújt számunkra - harcoss politikai demonstráció a párt és a kormány programja mellett.

/Folyt.köv./

A történelmi borvidékekről jelentik:

6 Vid R/Gz/Gy No Bn 1955. május 30.

Jó termést ígérnek a tokajhegyaljai szőlők

A szokatlanul hűvös május miatt a tokajhegyaljai szőlők lassabban fejlődnek. Hétfőn reggel is csak hat fokot mértek a Hegyalján. A hideg miatt a szőlőket pillanatnyilag nem fenyegeti peronoszpóra, de a fürtök fejlődése meglassult.

Befejezték a selykapálást és elvégezték az első permetezés több mint felét. A szőlő virágzását június első felében várják, addigra be akarják fejezni a második permetezést is.

A lassabb fejlődés ellenére a szőlők jó termést ígérnek. A tőkéken dus fürtök képződnek, s kedvező ösz esetén bő és minőségileg is jó termés remélhető.

/Folyt.köv./

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás

1955. május 30.

15 óra 55 perc

/A történelmi borvidékekről...<sup>1</sup> folyt./ ö Vid A/Gz/Gy No Bn

Másodszor permeteznek Csopakon

Csopak vidékén is szépen fejlődnek a szőlők, s a május-telejei fagyok sem okoztak említésre méltó károkat. A csopaki állami gazdaságban már a múlt héten befejezték a termő és fiatal szőlők első permetezését egy százalékos bordói-lével. Peronoszpóra nem ütötte még fel a fejét, de máris hozzáláttek a bő termést ígérő szőlő másodszori permetezéséhez. A gazdaság ötszáz holdas szőlőjében a virágzásig háromszor akarnak permetezni.

A szőlőtáblákon negyven-ötven centi hosszúak a hajtások. Ezeket most a kárókhöz kötik, hogy kárt ne tehessenek bennük a vidéken gyakori viharok.

Szépek a szekszárdi szőlők

Szekszárd határában több mint 2400 holdnyi szőlő termel a híres szekszárdi vörös bort. Az elmúlt években a mostoha időjárás miatt gyengén teremtek ezek a tőkék, az idén azonban, az eddigi jelek szerint jó lesz a termés. A szőlők, különösen a kadarka szépen fakadt, és sem a fagy, sem a peronoszpóra nem tett bennük kárt.

A táblákat már mindenütt gyomtalanították és most másodszor permetezik. A szekszárdi szőlőskertekben mintegy 1300 holdon befejezték ezt a munkát. A szőlő virágzása a hűvös miatt csak később indul meg, a gazdák a hét végére várják az első virágokat.

Negyven köröshegyi gazda telepített szőlőt

A Somogy megyei Köröshegy község dolgozó parasztjai valószínű mesterei a szőlőtermelésnek. A község határában 250 holdon termelnek szőlőt, s a dolgozó parasztok az idén tavasszal még 30 holdat telepítettek. Mindnyájan olaszrizlinget ültettek.

A község határában szépen fejlődnek a hajtások és a gazdák idejében elvégzik minden munkát. A szőlőt már kétszer permetezték és elvégezték az első kupálást is. A peronoszpóra-veszély elhárításáért a köröshegyiek május utolsó napjában hozzáláttak a harmadszori permetezéshez is.

Negyvenegy peronoszpóra jelző állomás vigyázza a heves megyei szőlőket

Heves megyében is jó szüretre készülnek a dolgozó parasztok. A termelők elhatározták, hogy az idén holdanként 20 mázsa szőlőt takarítanak be.

/Folyt.köv./

/A történelmi borvidékekről...2.folyt./ Vid R/Gz/Gy No 11

A jó termés feltételeit gondos, szakszerű munkával biztosítják. A szőlők első permetezését már csaknem teljesen befejezték, sőt 4000 holdon másodszor is megpermetezték a tőkét. Jól halad a kapálás is, a termelőszövetkezetek nagy részében már másodszor gyomtalantanak. Az atkái Micsurin Termelőszövetkezetben, ahol most másodszor permeteznek, a dolgozók a 40 holdas szőlőben 30-35 mázsás átlagtermést akarnak elérni.

A megye szőlőtermelői különös gondot fordítanak arra, hogy a gyakori peronoszpóra veszélytől megmentse a termést. A megyében 41 peronoszpórajelző állomás vigyázza a szőlőket és javaslatuk figyelembe vételével a termelőszövetkezetek és az egyéni dolgozó parasztek legalább 7-8-szor permeteznek az idén. /MI/

---

/A fővárosi tanács...3.folyt./ Im Gy KC Li KM

Baranyai János a költségvetést ismertetve elmondotta: a beruházások nélkül számított kiadások 61,9 százalékát szociális és kulturális célokra fordítják. Az előirányzat további része 30,1 százaléka gazdasági, 0,6 százaléka rendészeti és mindössze 7,4 százaléka igazgatási jellegű kiadás.

Az oktatásügy kérdéseiről szólva elmondotta: a fővárosi oktatás legnagyobb nehézségét még mindig a külső kerületek viszonylagos elmaradottsága okozza. A múlt közös örökségének felszámolása terén még nem tartunk ott, hogy a külső kerületi oktatás körülményeit teljes mértékben rendeztük volna. De az ebben az irányban tett erőfeszítések lényegesen javították a korábbi állapotokon.

Az évről-évre emelkedő tanulólétszám megfelelő elhelyezése még mindig gondot okoz. Az elmúlt évben több iskolaépület visszaszerzésével, az épületekkel való tervszerű gazdálkodással és új tantermek létesítésével igyekeztek csökkenteni a túlszűköltséget.

Ebben az évben elősorban a külső kerületek iskola-hálózatát fejlesztik tovább. A beruházási keretből az általános iskolákra 14 és félmillió forintot fordít a tanács. Ebből az összegből befejezik a múlt évben megnyitott Köbölkúti és Márvány utcai iskolák építkezéseit. Folytatják az elmúlt évben megkezdett XVI., Tánicsics utcai 8 tantermes és a Bartók Béla uti 12 tantermes iskola építkezésével kapcsolatos munkálatokat.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 21. kiadás

1955 május 30

15 óra 15 perc

Időjárásjelentés

2. Hné Bn A Meteorológiai Intézet jelenti május 30-án,  
hétfőn délután:

Lassan javul az idő

A skandináv anticiklon s vele a csendesebb, szárazabb időjárás lassan dél felé terjeszkedik. Keletén oldalán még sarkvidéki levegőt szállít a Szovjetunió európai területeire, hátoldalán Európa nyugati partjai mentén azonban már enyhébb levegő áramlik észak felé.

Hazánkban vasárnap jobbra került az ég, s tovább csökkent a hőmérséklet. A legmagasabb nappali hőmérséklet a Dunántúlon 12-15, keleten 13-17 fok között volt. Éjszaka a nyugati és északi határmenti megyékben 3-6, máshol 6-9 fokig hűlt le általában a levegő. A Dunántúlon és délene sőt az osztrák Dráva közelében a 20 mm-t is meghaladta az esapadék mennyisége. Szigetvárott 35, Bercsén 28, Lentiben 27, Marcaliban 26, Letyenyén 25 mm hullott.

csapadék

Budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 6.5 fokkal alacsonyabb, a légnyomás napi középértéke 0.2 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten hétfőn 12 órakor a hőmérséklet 14 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 764 mm, gyengén emelkedő irányzatú.

Várható időjárás kedden estig: főként nappali felhőhépződés, néhány helyen záporosó, csak lassan mérséklődő északi-északkeleti szél. Erős éjszakai lehűlés, a szélvédettebb helyeken talajmenti fagyok. A nappali felmelegedés 1-2 fokkal erősödik.

Várható legalacsonyabb hőmérséklet az éjjel: 1-4, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden: 17-20 fok között. /MTI/

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 22. kiadás

1955 május 30

15

óra 20

perc

/Gyorslista....2.folyt/ § Hné Bn  
kamatozó

Névértékben kiadott /kötvények száma y égződései:

213  
221  
246  
248  
249  
292  
319  
410  
455  
500  
578  
582  
594  
620  
622  
630  
671  
728  
736  
781  
832  
838  
841  
849  
855  
867  
893  
900  
911  
942  
952  
957  
974  
991

953

/folyt. köv./

ke

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1955 május 30

15

Ára 20 pengó

/Gyorslista...3.folyt/ § Hné Bn

100.000 forintot nyert:

Sorozat: 2934 Sorszám: 0162

50.000 forintot nyert:

1548 0171  
2520 0032  
3467 0193  
3711 0352

25.000 forintot nyert:

0791 0424  
1326 0929  
1320 0277  
2205 0025  
2646 0241  
4097 0104  
4193 0375  
4258 0458  
4448 0101  
4732 0197  
5912 0332  
5985 0015

10.000 forintot nyert:

0150 0522  
0667 0341  
0813 0933  
0989 0030  
1376 0660  
1409 0856  
1649 0831  
1650 0380  
1657 0734  
1724 0985  
1738 0833  
1757 0696

Sorozat: 1974 Sorszám: 0749  
10.000 forintot nyert:

3070 0489  
3126 0190  
3538 0260  
3741 0448  
3957 0045  
4062 0808  
4360 0430  
4570 0767  
4584 0159  
4658 0136  
4676 0852  
4682 0622  
4997 0866  
5328 0303  
5983 0053

5.000 forintot nyert:

0127 0088  
0147 0970  
0180 0725  
0197 0561  
0204 0616  
0256 0721  
0358 0183  
0423 0685  
0559 0323  
0602 0322  
0608 0050  
0631 0265  
0645 0435  
0707 0829  
0770 0669  
0909 0054  
0977 0532  
1036 0860  
1053 0603

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1955 május . 30

15 óra 31 perc

/Gyorslista.....4.folyt/ § Hné Bn

5.000 forintot nyert:

Sorozat:	Sorszám:
1133	0468
1151	0585
1229	0819
1334	0087
1369	0450
1844	0311
1951	0465
2014	0055
2040	0271
2263	0138
2281	0074
2554	0110
2531	0042
2640	0334
2743	0102
2790	0188
2797	0118
2863	0171
2985	0001
3107	0023
3297	0230
4603	0101
3675	0089
3815	0352
4105	0463
4265	0612
4364	0684
4453	0366
4453	0609
4465	0250
4466	0545
4494	0790
4777	0932
4806	0336
4809	0669
4833	0119

Sorozat:	Sorszám:
4843	0143
4926	0770
4949	0049
4982	0321
4988	0004
5003	0363
5011	0416
5031	0247
5057	0191
5139	0237
5144	0328
5145	0333
5180	0305
5360	0322
5429	0808
5796	0499
5849	0158
5850	0325
5892	0609
5900	0383
5988	0862
6003	0686
6078	0101

1.000 forintot nyert:  
Sorozat: Szám: Számig:  
0204 801-0900

500 forintot nyert:

1351	701-0800
1469	901-1000
4752	801-0900

/folyt. köv./

Ke

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1955. május 30.

16 óra perc

/A fővárosi tanács...4.folyt./ Im Gy LÜ Li KM

A kereszturi uti általános iskolánknak tornatermet létesítünk. Az elmondottakon kívül a III., IV., XIV., XV., XVIII., XIX. és XXII. kerületekben összesen 32 tanterem építkezési munkálatait kezdjük meg.

- Az igényeknek megfelelően új általános gimnáziumot szerveztek a VIII., Bezerédi utcában és a megszüntetett Pedagógiai Főiskola épületében. Az idén a férőhelyek gazdaságosabb kihasználásával elsősorban a peremkerületekben a tanítóképzők és közgazdasági technikumok épületeiben nyílnak új gimnáziumi osztályok. Új óvodák létesítésére 2,7 millió forintot fordítanak. Ebből az összegből befejeződik a XVI. Petőfi kerti és a XV. ker. Főtűz utcai 50 személyes óvoda, valamint az Iskola utcai 100 személyes óvoda építkezése. Az óvodák üzemeltetésére az elmúlt évi előirányzatnál kerekén 2,4 millió forinttal többet fordít a főváros tanácsa. Az általános iskolai napközi otthonokban 17.760 - elsősorban munkásszármazású - tanuló számára biztosít megfelelő étkeztetést és szakkereskedelmi felügyeletet. A nevelőotthonokban 3327 tanulót tudnak elhelyezni.

- A kerületek nyári uttörőtáborai ban 9200 tanuló ellátását és foglalkoztatását biztosítják. Ebben az évben 510 középiskolás gyermek üdültetését. A középiskolai tanulók, pedagógusok kíséretében mozgótáborokban járják be hazánk legszebb tájait.

- Az oktatási színvonal emelése mellett nagy gondot fordítunk a felnőtt dolgozók művelődésére is, - folytatta. - A népművelési kiadásokra a folyó évben kerekén 6 millió forinttal többet fordítunk, mint tavaly. Ebből az összegből a könyvtárak 1,371.000 kötetnyi könyvállományát további 109.000-fal gyarapítjuk.

- A Budapesti Történeti Múzeum működésére több mint 2 millió forintot, az Állat- és Növénykert működésére 4,6 millió forintot fordítunk. A Fővárosi Zeneiskola 6,9 millió forintos előirányzatából kilenc zeneiskolát és 153 zenetanfolyamot működtetünk.

- A Fővárosi Emlékműfelügyelőség 2,9 millió forintos keretéből új szobrokat emelünk és gondoskodunk a régi emlékművek megóvásáról is. 1955. évi terveinkben a mozikban 28,6 millió és a Vidám Parkban 1,9 millió látogatóval számolunk. Új feladatként jelentkezik a Petőfi Színház és kamaraszínházának irányítása. Jelentős feladat vár ránk különösen a kulturotthonok működése és egyéb rendezvények szervezése terén is. Biztosítani kell a szocialista építés problémáival foglalkozó művek kellő számú bemutatását és a vidék műfaj megfelelő politikai tartalmát. A kulturális kiadások közé tartozik még a sportmozgalom fejlesztésére előirányzott összeg. Költségvetésünkben több mint 2,6 millió forintot fordítunk sportversenyek, sportünnepségek rendezésére. /Folyt.köv./

/A fővárosi tanács...5.folyt./ Im Gy KC Li KM

Baranyai János hangsúlyozta: a költségvetésünk kivül aköztségfejlesztési alapról ugyancsak kulturális célokra több mint 3,6 millió forintot irányoztak elő. Ezeket az összegeket elsősorban a rossz állapotban levő épületek felújítására használják fel. A főváros javuló egészségügyéről elmondotta: a lakosság egy éve alatt természetes szaporodás útján 18.000 fővel gyarapodott. Ez annál öröndetesebb tény, mert a felszabadulás előtt a budapesti halál-esetek száma mindig nagyobb volt a születéseknél.

- 1955. évi költségvetésünkben egészségügyi célokra több mint 570 millió forintot fordítunk. Ebből az összegből 18,9 millió forintot beruházásokra irányoztunk elő, - mondotta. - A fekvő-betegellátás érdekében költségvetésünkben 12.856 kórházi ágy üzemeltetésére biztosítottunk fedezetet.

- Kórházaink az állandóan növekvő igénynek nem tudnak kellően megfelelni. A biztosított pénzeszközökkel jelentős erőfeszítéseket tehetünk a betegellátás javítása érdekében.

- A szakorvosi hálózatban a múlt év folyamán a rendelési időt napi 184 órával fejlesztettük. Kormányzatunk a III. kerületben új modern rendelőintézet építését határozta el, s a munkálatok júniusban megindulnak.

- Ágostorvosi hálózatunk keretében 675 orvos működik, s ma már 286 üzemorvosi rendelőt működtetünk.

- Az anya- és gyermekvédelem területén jelentős eredmény volt a kórházi betegellátás megjavulása. A Bakáts-téren megnyitottuk a Schöpf-Merei kórházat. A kórház koraszülő részlege és az ugyancsak megnyitott Békay János nagy mértékben segít a korábbi hiányosságokon.

/Ágoston koraszülő-koraszülött

- A bölcsődei hálózat fejlesztésével kapcsolatban elmondotta, az e téren jelentkező igényeket nem tudják még teljes mértékben kielégíteni. Az egészségügyi kormányzat határozata értelmében azokat az üzemi bölcsődéket, amelyeknek helykihasználása nem megfelelő, területi bölcsődévé kell átalakítani, továbbá az üzemek kezelésében levő intézmények helyfelelőségét is a területi lakosság rendelkezésére kell bocsátani. A határozat megvalósításával sokat tudunk segíteni a dolgozó szülők helyzetén és a bölcsődei elhelyezés évek óta húzódnó problémája ezzel rendeződik. Jelentős tövékenységet látnak el a tüdő-, nemi- és idegbeteg gondozó intézetek is.

x/ Gyermekkórház és Rendelőintézet

/Folyt.köv./

/A fővárosi tanács...5.folyt./ Im Gy KC Li KM

Baranyai János hangsúlyozta: a költségvetésen kívül aköztségfejlesztési alapról ugyancsak kulturális célokra több mint 3,6 millió forintot irányoztak elő. Ezeket az összegeket elsősorban a rossz állapotban levő épületek felújítására használják fel. A főváros javuló egészségügyéről elmondotta: a lakosság egy évalatt természetes szaporodás útján 18.000 fővel gyarapodott. Ez annál öröndetesebb tény, mert a felszabadulás előtt a budapesti halál-esetek száma mindig nagyobb volt a születéseknél.

- 1955. évi költségvetésünkben egészségügyi célokra több mint 570 millió forintot fordítunk. Ebből az összegből 18,9 millió forintot beruházásokra irányoztuk elő, - mondotta. - A fekvő-betegellátás érdekében költségvetésünkben 12.856 kórházi ágy üzemeltetésére biztosítottunk fedezetet.

- Kórházaink az állandóan növekvő igénynek nem tudnak kellően megfelelni. A biztosított pénzeszközökkel jelentős erőfeszítéseket tehetünk a betegellátás javítása érdekében.

- A szakorvosi hálózatban a múlt év folyamán a rendelési időt napi 184 órával fejlesztettük. Kormányzatunk a III. kerületben új modern rendelőintézet építését határozta el, s a munkálatok júniusban megindulnak.

- Kórházorvosi hálózatunk keretében 675 orvos működik, s ma már 286 üzemorvosi rendelőt működtetünk.

- Az anya- és gyermekvédelem területén jelentős eredmény volt a kórházi betegellátás megjavulása. A Bakáts-téren megnyitottuk a Schöpf-Merei kórházat. E kórház koraszülő részlege és az ugyancsak megnyitott Bókay János<sup>x</sup> nagy mértékben segít a korábbi hiányosságokon. /Ágoston koraszülő-koraszülött

- A bölcsődei hálózat fejlesztésével kapcsolatban elmondotta, az e téren jelentkező igényeket nem tudjuk még teljes mértékben kielégíteni. Az egészségügyi kormányzat határozata értelmében azokat az üzemi bölcsődéket, amelyeknek helyihasználása nem megfelelő, területi bölcsődévé kell átalakítani, továbbá az üzemek kezelésében levő intézmények helyfelelőlegét is a területi lakosság rendelkezésére kell bocsátani. A határozat megvalósításával sokat tudunk segíteni a dolgozó szülők helyzetén és a bölcsődei elhelyezés évek óta húzódnó problémája ezzel rendeződik. Jelentős tövékenységet látnak el a tüdő-, némi- és idegbetegség gondzó intézetek is.

x/ Gyemekek kórház és Rendelőintézet

/Folyt.köv./

M T I B L L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1955 május 30

16 óra 15 perc

/Gyorsista....5.folyt/ § Hré Bn

300 forintot nyert:

Sorozat: Számtól-számig:

Sorozat:	Számtól-számig:		
0003	101-0200	1133	401-0500
0126	901-1000	1151	501-0600
0127	001-0100	1158	101-0200
0147	901-1000	1186	101-0200
0150	501-0600	1229	801-0900
0180	701-0800	1285	901-1000
0197	501-0600	1326	901-1000
0204	601-0700	1333	801-0900
0256	701-0800	1334	001-0100
0290	101-0200	1358	001-0100
0358	101-0200	1369	401-0500
0423	601-0700	1376	601-0700
0436	601-0700	1409	801-0900
0486	301-0400	1514	601-0700
0559	301-0400	1548	101-0200
0565	201-0300	1580	801-0900
0602	301-0400	1590	701-0800
0608	001-0100	1620	201-0300
0631	201-0300	1649	801-0900
0645	401-0500	1650	301-0400
0667	301-0400	1657	701-0800
0707	801-0900	1701	601-0700
0736	701-0800	1724	901-1000
0837	101-0200	1738	801-0900
0770	601-0700	1757	601-0700
0780	801-0900	1830	301-0400
0791	401-0500	1841	001-0100
0813	901-1000	1844	301-0400
0834	701-0800	1850	501-0600
0855	201-0300	1911	601-0700
0909	001-0100	1937	801-0900
0977	501-0600	1951	101-0200
0989	001-0100	1972	101-0200
1027	701-0800	1974	701-0800
1036	801-0900	2014	001-0100
1049	201-0300	2040	201-0300
1053	601-0700	2193	301-0400
1095	601-0700	2205	001-0100

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 28. kiadás

1955 május 30

16 óra <sup>25</sup> perc

/Gyorslista....6.folyt/ § Hné Bn

300.-- forintot nyert:		Sorozat:	Számtól-számig:
Sorozat:	Számtól-számig:		
2263	101-0200	3767	201-0300
2281	001-0100	3797	401-0500
2518	201-0300	3815	301-0400
2520	001-0100	3861	101-0200
2554	101-0200	3901	401-0500
2631	001-0100	3957	001-0100
2640	301-0400	4062	801-0900
2642	001-0100	4083	901-1000
2646	201-0300	4091	601-0700
2699	401-0500	4097	101-0200
2743	101-0200	4136	801-0900
2783	401-0500	4167	201-0300
2790	101-0200	4193	301-0400
2797	101-0200	4199	401-0500
2863	401-0500	4238	401-0500
2934	401-0500	4257	901-1000
2985	001-0100	4257	901-1000
3000	401-0500	4258	401-0500
3055	401-0500	4265	301-0700
3057	201-0300	4270	101-0200
3070	401-0500	4302	201-0300
3107	001-0100	4338	401-0500
3126	101-0200	4360	601-0700
3186	201-0300	4364	401-0500
3297	201-0300	4405	401-0500
3322	301-0400	4448	101-0200
3467	101-0200	4453	301-0400
3479	401-0500	4453	601-0700
3538	201-0300	4465	201-0300
3603	101-0200	4466	501-0600
3635	001-0100	4484	701-0800
3675	001-0100	4516	501-0600
3683	001-0100	4570	701-0800
3707	201-0300	4584	101-0200
3711	301-0400	4588	301-0400
3741	401-0500	4590	101-0200
3744	401-0500	4658	101-0200
		4676	801-0900
		4682	601-0700
		4700	201-0300
		4732	101-0200

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1955. május 30.

16 óra 20 perc

/A fővárosi tanács...6.folyt./ Im Gy KC Li KM

Az egészségügyi feladatokkal kapcsolatban a községfejlesztési alapból első sorban az intézmények felújítására és átalakítására több mint 3.4 millió forintot fordítanak. A továbbiakban a vállalati gazdálkodásról szólnak.

- A tanácsunk felügyelete alá tartozó vállalatok évről-évre fokozottabb mértékben vesznek részt a lakosság szükségleteinek kielégítésében. Ennek megfelelően a tanácsai vállalatok száma és termelési értéke rohamosan növekedik. Az elmúlt év végén tanácsunk felügyelete alá tartozó vállalatok száma az 1950. évinél hatszorosát tette ki, termelési értékük pedig nyolcszorosára emelkedett. A helyi ipari vállalatok 1954. évi termelésük 74.6 százalékát közszükségleti cikkek tették ki. Az elmúlt év során vállalatunk 70 új cikk gyártását kezdték meg.

- Az elmúlt évben a tanácsunk felügyelete alatt álló vállalatok forgalmadó nélküli termelési értéküket 103.1 százalékkal teljesítették. A vállalatok által elért többletgyerességből 17 millió forintot költsévetési célokra és ugyancsak 17 millió forintot vállalati fejlesztési célokra fordítottunk.

- Vállalataink forgalmadó nélküli termelési értéke 7.6 százalékkal haladja meg az 1954. évi számot. Ezen belül az ipari szolgáltatási és közlekedési vállalatok termelési értéke 14.2 százalékkal, a kereskedelmi vállalatok bevétele pedig 5.2 százalékkal lesz magasabb.

- A helyi ipari vállalatainak <sup>folyó</sup>évi terve szerint a termelési terv 21.1 százalékkal lesz magasabb. Az egy főre eső termelési értéket 10.8 százalékkal növeljük.

- Tanácsunk ipari osztálya a vállalatok mellett a szövetkezeti és a magánkisipari tevékenységet is irányítja. Az elmúlt hónapban megrendezett Budapesti Helyiipari Vásár híven tükrözte mindhárom szektor fejlődését. A Helyiipari Vásár politikai és gazdasági sikerét bizonyítja, hogy csaknem 1 millió látogatója volt és 40 millió forintot forgalmazott. A főváros lakosságának személyi és teherszállítása mind fokozottabb feladatokat ró a közlekedési vállalatokra. Ez arról is megállapítható, hogy a közlekedési vállalatok 1954-ben már 1 milliárdnál több utast szállítottak.

/Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 30. kiadás

1955. május 30.

16 óra 30 perc

/A fővárosi tanács...7.folyt./ Im Gy KÖ L+ KM

- A rendelkezésünkre álló járművek száma ebben az évben már 22 trolibusszal és 66 autóbusszal szaporodott. Az utasok közönség érdekében figyelembevételével számos kerületben javítottuk már eddig is a forgalmat, míg ebben az évben a X., és XIV. kerületek közlekedési problémáinak megoldása a célunk. Terveinkben 100 új autóbusz, 16 autóbusz pótkocsi, 22 trolibusz és 10 új villamosmotorkocsi beszerzése szerepel. E járműveket a meglévő vonalak sűrítésére használjuk fel. /Villamosgyári Gyár

- Közlekedésünk érdekében rendkívül fontos a villamos motorkocsi gyártás megindítása. Az új motorkocsi tervet elkészültek és gyártásuk a díósgyári gyárakban, majd a Klement Gottwald/és a Ganz Vagon és Gépgyárban fog megindulni. Ezek a motorkocsik távkapcsolású rendszer szerint készülnek és két-három kocsi vontatására is alkalmasak lesznek.

- A rendelkezésünkre álló költségvetési keretből 12 millió négyzetméter kocsiút, 3 és félmillió négyzetméter gyalogut és 1.6 millió folyóméter utszegély karbantartásáról gondoskodunk. Ezenkívül a községfejlesztési alapból 2.5 millió forintot fordítunk utépítésekre.

- A lakosság kommunális ellátása terén is nagy feladatok várnak ránk. A vízellátás terén a csőhálózatot 64 kilométerrel bővítettjük. A Fővárosi Csatornázási Művek hálózatát tovább fejlesztjük, Angyal földön zsilipberendezést építünk. A gázszolgáltatás terén nagy erőfeszítéseket tettünk az igények kielégítésére, de a szennyezett gáz miatt több üzemenzavar keletkezett. Az elmúlt év novemberétől kezdve a gáz minősége javult, és a zavarok is csökkentek. A tülfogyasztások csökkentése érdekében a rossz gázmérőket folyamatosan kicseréljük.

- Az ingatlankezelő vállalatok munkájáról szólva elmondotta: a Minisztertanács határozata lehetővé tette, hogy ebben az évben a házak állagának megmentése érdekében a lakbérjövövedelem forgalmi adó nélkül számított 70 százalékat - összesen 330 millió forintot - az épületek felújítására és karbantartására fordítsák. A rendelkezésünkre álló nagyobb összegekből jelentősebb feladatokat lehet ellátni. Romlakások helyreállítására 11.2 millió forint beruházási hitel áll a tanács rendelkezésére, amelyből 181 lakást létesítünk. Az ügyvitel egyszerűsítése során felszabadult hivatali helyiségek lakás céljain történő átalakításával 400 lakás épül.

/Folyt.köv./

/A fővárosi tanács ...8.folyt./ Im/Gy K<sup>o</sup> Li KM

Baranyai János ezután a városrendezési terv kérdéseivel foglalkozott, majd a kereskedelmi vállalatok működését ismertette.

- Vállalataink az elmúlt évi forgalmi tervet 100,8 százalékkal teljesítették. Az év során 169 új üzlethelyiséget állítottunk fel és 137 boltot korszerűen bővítettünk. Az idei forgalmi terv az elmúlt évi teljesítéssel szemben további 4,8 százalékos emelkedést mutat. Kereskedelmi hálózatunkat új holtok létesítésével és tervszerű anyagellátással kívánjuk alkalmasabbá tenni a lakosság ellátására.

- A gazdasági feladatok közé tartozik Budapest mezőgazdaságának fejlesztése is. A főváros mintegy 24 ezer katasztrális holdnyi mezőgazdasági területén 22 mezőgazdasági termelősövetkezet és 18 termelősövetkezeti csoport több mint 10 ezer holdon gazdálkodik. Mezőgazdasági igazgatásunk főfeladata a termelősövetkezeti mozgalom fejlesztése, irányítása, valamint a szövetkezetek, csoportok és egyénileg dolgozó parasztok földjei terméshozamának fokozása. E feladatok megvalósítását biztosítja a több mint 4 milliárd forintos költségvetési előirányzat.

- A növénytermelés területén a melegévi ablakfelületet ebben az évben tovább növeljük. Az állattállományt 20 százalékkal növeljük. Az állomány növekedésén kívül nagy figyelmet fordítunk a minőség javítására és az állati termékhozamok emelésére is.

Baranyai János beszámolója végén hangsúlyozta: abból a hatalmas összegről, amit a népgazdaság fővárosunk kiadásaira rendelkezésre bocsátott, még sokkal több feladatot tudunk megvalósítani, ha a költségvetést a szigorú takarékoság és nem utolsósorban a pénzügyi fegyelmezett tartása mellett valósítják meg. Ezért fokozott mértékben kell érvényt szerezni az állampolgári fegyelmezettségnek, az adó- és begyűjtési kötelezettség teljesítésének.

- Bizunk abban, hogy Budapest dolgozó népe, éppen úgy, mint az elmúlt 10 esztendőben, most is derokasan kivészi részét a munkából a költségvetés sikeres végrehajtása érdekében és azokat a feladatokat, amelyek a költségvetés magában foglal, az 1955. évben sikeresen végre tudjuk hajtani, - hangsúlyozta, végül kérte a tanácsot hogy fogadja el az 1954. évi zárszámadásról és az idei költségvetésről szóló jelentést.

A beszámolót vita követte.

/Folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32. kiadás

1955 május 30

16 óra 30 perc

/Gyorslista ....7.folyt/ § Hné Bn

300.-- forintot nyert:

Sorozat: Számtól-számig:

4777	901-1000
4806	301-0400
4809	601-0700
4822	001-0100
4833	101-0200
4843	101-0200
4926	701-0800
4949	001-0100
4982	301-0400
4982	901-1000
4988	001-0100
4997	801-0900
5003	301-0400
5011	401-0500
5031	201-0300
5057	101-0200
5067	201-0300
5068	801-0900
5085	301-0400
5119	401-0500
5139	201-0300
5144	301-0400
5145	301-0400
5166	401-0500
5180	301-0400
5235	001-0100

Sorozat: Számtól-számig:

5246	701-0800
5328	301-0400
5332	601-0700
5360	301-0400
5402	501-0600
5429	801-0900
5440	601-0700
5477	001-0100
5495	201-0300
5788	401-0500
5796	401-0500
5849	101-0200
5850	301-0400
5892	601-0700
5900	301-0400
5905	601-0700
5912	301-0400
5983	001-0100
5985	001-0100
5988	801-0900
5991	101-0200
6013	601-0700
6040	701-0800
6078	401-0500
6082	901-1000

A fenti gyorslista közvetlenül a húzás után készült. Az esetleges számhibákért az OTP felelősséget nem vállal. A ki-sorsolt kötvények beváltását a hivatalos sorsolási jegyzék alapján június 1-én kezdik meg, az Országos Takarékpénztár fiókjai és a postahivatal k./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 33. kiadás

1955. május 30.

18 óra 31 perc

Az Orszagos Filharmonia

- cz Tr Bn

1955. május 30.

Hán-versenybizpontos közli, hogy június 2-án, a Zeneakadémián este 8 órákor megkezdendő Beethoven szonáta-esten Zathureczky Ede betegsége miatt Csaray György működik közre. A "B" -bérlet, valamint a megváltott jegyek érvényesek. /MTI/

A Magyar Szovjet Társaság

-cz Tr Bn

1955. május 30.

VIII. kerület szervezete közli, hogy május 31-re Kulich Gyula szabadtéri színpadon hirdetett "Idegen gyermek" című háromfelvonásos vígjáték előadása a kezeztelen időjárásra való tekintettel elmarad. Az előadást június 2-án rendezik meg, amelyre a május 31-re előreváltott jegyek érvényesek. /MTI/

Városi és falusi iskolák tapasztalateseré-látogatása Baranyában

Vid -cz /Tr Bn

1955. május 30.

A város és a falu közötti kapcsolat megerősítésére érdekes kezdeményezést indított a pécskörtvárosi általános iskola nevelői kara és tanulóifjúsága. Hétfőn erésznapos látogatótársa Mecsekfőcsanak utaztak, hogy az ottani falusi iskolák életével, problémáival megismerkedjenek és megbeszéljék tapasztalataikat. A kezdeményezést több más pécsi iskola követi a közeljövőben. /MTI/

Román írók előadása az Eötvös Loránd Tudományegyetemen

i Fm/Fm/Tr Li Bn

1955. május 30.

Jebelcenu Eugen és Szemlér Ferenc állami díjas írók, akik a magyar-román kulturális egyezmény keretében tanulmányúton vannak Magyarországon - a budapesti Eötvös Loránd Tudományegyetemen román nyelvű előadást tartottak a román és a romániai magyar irodalomról. Az előadás után a hallgatóság kérésére Jebelcenu Eugen saját műveiből, Szemlér Ferenc pedig saját fordításában Jebelcenu költeményeiből olvasott fel. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1955 május 30

10 óra 35 perc

Ujabb piaci elárusítóhelyeket állítanak fel a földművesszövetkezetek a Balaton mellett

i Br/TI No Hné KM 1955 május 30

Somogy megye földművesszövetkezetei a nyári üdülők jobb gyümölcs és zöldségellátása érdekében újabban Fonyódon, Balatonbogláron, Balatonlellén, Siófokon, Balatonszemárdiban, Balatonföldváron, és Balatonszemesen állítanak fel elárusítóhelyeket. /MTI/

---

Junius 6-7-én közgyűlést tart a Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége

i Fm/Fm Li Hné Bn 1955 május 30

A Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége június 6-án és 7-én közgyűlést rendez. A közgyűlést az Újváros-háza nagytermében 6-án reggel 9 órakor Csók István Kossuth-díjas kiváló művész, a Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetségének diszelnöke nyitja meg. Utána Somogyi József Kossuth-díjas szobrászművész, a szövetség főtitkára ismerteti az elnökség beszámolóját a legutóbbi, 1952-ben tartott közgyűlés óta végzett munkáról.

A közgyűlés második napirendi pontjaként a szervezeti kérdéseket, többi között a szövetség alapszabályának módosítását vitatják meg, továbbá megválasztják az új vezetőséget. /MTI/

---

A vesgyűjtés hírei

ö Hbj/Szl Vg Hné KM

1955 május 30

A fővárosi kerületek versenyében

- a legjobb értékelés szerint - a II. kerület vezet, amely vesgyűjtési tervét jelentősen tulszárnyalva már eddig 166 százalékot ért el. Száz százalékos tervteljesítéssel szerezte meg a második helyet a XXII. kerület, a harmadik helyen az V. kerület áll.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás

1955 május 30

10 óra 35 perc

Ujabb piaci előrusítóhelyeket állítanak fel a földművesszövetkezetek a Balaton mellett

i Br/TI No Hné KM

1955 május 30

Somogy megye földművesszövetkezetei a nyári üdülők jobb gyümölcs és zöldségellátása érdekében újabban Fonyódon, Balatonbogláron, Balatonlellén, Siófokon, Balatonzamárdiban, Balatonföldváron, és Balatonszemesen állítanak fel előrusítóhelyeket, /MTI/

Junius 6-7-én közgyűlést tart a Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége

i Fm/Fm Li Hné Bn

1955 május 30

A Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetsége június 6-án és 7-én közgyűlést rendez. A közgyűlést az Újváros-háza nagytermében 6-án reggel 9 órakor Csök István Kossuth-díjas kiváló művész, a Magyar Képzőművészek és Iparművészek Szövetségének diszelnöke nyitja meg. Utána Somogyi József Kossuth-díjas szobrászművész, a szövetség főtitkára ismerteti az elnökség beszámolóját a legutóbbi, 1952-ben tartott közgyűlés óta végzett munkáról.

A közgyűlés második napirendi pontjaként a szervezeti kérdéseket, többi között a szövetség alapszabályának módosítását vitatják meg, továbbá megválasztják az új vezetőséget. /MTI/

A vasgyűjtés hírei

ö Hbj/Szl Vg Hné KM

1955 május 30

A fővárosi kerületek versenyében

- a legjobb értékelés szerint - a II. kerület vezet, amely vasgyűjtési tervét jelentősen túlszárnyalva már eddig 166 százalékot ért el. Száz százalékos teljesítéssel szerezte meg a második helyet a XXII. kerület, a harmadik helyen az V. kerület áll.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás

1955 május 30

16 óra 30 perc

/A vasgyűjtés hírei....1.folyt/ ö Hbj/Szl Vg Hné KM

A csepeli 33-as számú MTH-intézet  
tanulói

közül 400 fiatal vett részt rendszeresen a vasgyűjtésben. A gyűjtést az intézet igazgatója és pedagógusai irányítják. Már eddig több vagon hulladékvas összegyűjtéséről adtak számot.

A MÉH-kirendeltségek

között folyó versenyben elsőnek a tatai bányai MÉH-kirendeltség teljesítette a vasgyűjtő-hónap előirányzatát.

A Rákosi Mátyás Művekben

valamennyi gyáregységben vasgyűjtő brigádok alakultak, jórészt ifjunokból. Nagy szorgalmuknak legjobb bizonyítéka, hogy a vasgyűjtő-hónap kezdete óta 8929 tonna vasat szedtek össze. A Féműben például Jávorszki István DISZ-titkár vezetésével hat brigád gyűjti a vasat. Nem kevesebb mint 1000 tonna vashulladékot adtak át a Martini célműnek. A Csögyárban Varga Sándor DISZ-titkár 30-tagú ifjusági brigádja a művezetők segítségével ért el kiváló eredményt. A művezetők ugyanis térképet készítettek a gyáregységről és környékéről, megjelölve azokat a helyeket, ahol a fiatalok ócskavasat találhatnak. A brigád eddig 370 tonna öntvénytüredéket gyűjtött.

Ócskavasat és 37 tonna

A pécsi fűtőház DISZ-fiataljai

hat brigádot alakítottak vasgyűjtésre. A fűtőházban és környékén 300 mázsa használhatatlan, régi alkotórészt, javításnál keletkező hulladékvasat szedtek össze. A többi pécsi üzemnél is jó eredményeket érnek el, a porcelángyár, a sörgyár gyűjtői több tíztonna vas összeszedésével büszkélkedhetnek.

Vasgyűjtő esteket tartanak Zala megye több községében,

hogy pótolják a korábbi elmaradást. A javaslat Zalaalövön született meg, ahol a vasgyűjtő-hónap első három hetében alig 40 százalékra teljesítették az előirányzatot.

/folyt.köv./

/A fővárosi tanács...9.folyt./ t Im/Sznó/Cy KÖ Li KM

A hozzászólások sorát Veres Péter Kossuth-díjas író nyitotta meg. Felhívta a tanácstagok figyelmét arra, hogy Budapest határa mezőgazdaságilag meglehetősen elhanyagolt terület. Csak az őszibarack-termesztés fejlesztése terén történtek eddig lépések. Hozzászólásában a főváros környékén levő gyümölcskultúra fejlesztését sürgette, mert Budapest gyümölcs- és csemegeszőlő ellátását magyarszt innen lehetne biztosítani. Az állattenyésztés terén is van még tennivaló, - hangsúlyozta.

Vidrányi Árpád a körzeti orvosok áldozatos munkájáról beszélt, majd Farkas Gyula XXI. kerületi küldött felhívásában elmondta, hogy Csepel dolgozói tanácstagi beszámolókon és fogadóórákon többször panaszkodtak arról, hogy nem megfelelő a kerület - különösen a Királyerdő - zöldáru-ellátása. Hasonlóan sok panasz érkezett a csepeli dolgozóktól az utóbbi időben a kenyér minőségére is. Javasolta, intézkedjen a végrehajtó bizottság, hogy a nyári hónapokban a XXI. kerületiek megfelelő mennyiségű és jó minőségű zöldség- és gyümölcsfélékhez jussanak és javítsák meg a Sütőipari Vállalat munkáját.

Rákos Ferenc tanácstag arról beszélt, hogy fokozott gondot kell fordítani a főváros tisztaságára, nemcsak a belső kerületekben, de a budapestiek kedvelt kirándulóhelyein is. Ezen a téren különösen a tanácsfiszervekre hárul nagy feladat, de fel kell hívni a lakosság figyelmét is arra: szép fővárosunk mind szebben kibontakozó képét rontja az utcákon, parkokon, tereken, kirándulóhelyeken elszórt szemét, a sok elhanyagolt, gondozatlan kert.

Vágvölgyi Tibor a költségvetés oktatási előirányzatához szolt hozzá. 1955-ben 24 millió forinttal több a kerületi tanácsok oktatási költségvetésének előirányzata, mint az előző évben volt. Ez - mondotta - beszédes bizonyítéka annak a nagy lépésnek, amelyet a tanácsok önállósága területén tettünk. Ugyanakkor az új iskolaépitések, az iskolák átépítése és bővítése mellett szorgalmaznia kellene a tanácsnak az új lakótelepek iskoláinak az építését. Szülők és gyermekek egyaránt örömmel üdvözölték a fővárosi tanácsnak azt a ténykedését, hogy a gyermekélelmezés normáját felemelte, viszont az a tapasztalat, hogy az étel a legtöbbször csak a késő délutáni órákban érkezik meg. Ezen a téren is gyors intézkedés szükséges.

/Folyt.köv./

/A fővárosi tanács...lo.folyt./ t Im/Szné/ Gy KC Li KM

Grehák Pálné, a XVII. kerület lakosságának kérését tolmácsolta: mentőállomás felállítását, önálló KIK-vállalat létesítését és Rákócshabán a Lenin ut egy részének makadám uttá való átépítését kéri.

Horváth János a költségvetés felhasználásának a módjáról beszélt. Hangsúlyozta: nem szabad annak előfordulnia, hogy a gazdálkodó osztályok a rendelkezésükre álló összeg nagy részének a felhasználását év végére halasszák, amikor már nem áll rendelkezésükre megfelelő kapacitás vagy pedig nem megfelelő minőségű árut, felületesen elvégzett/kapnak érte. Vajda Dezső tanácsstag a pénzügyi állandó bizottságok munkájáról beszélt. Hangsúlyozta, hogy az állandó bizottságoknak nemcsak a költségvetési előirányzatok összeállításában kell együttműködniük az osztályokkal, hanem ellenőrizniük kell a költségvetésből rendelkezésre álló pénz felhasználását s őrködniük kell a takarékoság szem előtt tartásán. /munkát

Zsuhár Sándor a fővárosi autóbuszhálózatának fejlesztéséről szólt. Az autóbuszvonalak hálózata ma már a külső, távoli peremkerületekre is kiterjed, - mondotta. - Az egyre nagyobb igénybevétel szükségessé teszi a kocsiszínek férőhelyének kibővítését, az üzemi berendezések korszerűsítését. Ez egyik eszköze a budapesti közlekedés fokozatos javításának.

/Folyt.köv./

Megjelent a piacon a "Kecskeméti-törpe" csemegeparadicsom - A Gödöllői Termelőszövetkezet szállította a fővárosi körmétkéről az első cukorborsó

i n.j./Bné/Gy No Bn 1955. május 30.

Hétfőn reggel megérkezett a Tolbucin körüti nagy-csemegekba a "Kecskeméti-törpe" vitaminus csemegeparadicsom, amelyet a Duna-Tiszaközi Mezőgazdasági Kísérleti Intézet kecskeméti gazdaságának primorkertésze szállított. Ugyanakkor megjött a főváros-környéki első zöldborsó-szállítvány a Gödöllői Földművelésügyi szövetkezetből. Többi között érkezett még a Nagyvársátrtelepre 7000 kiló új kelkáposzta, 28.700 csomó új karalábé, 164.000 fej saláta, 400 kiló uborka, 4350 darab zöldpaprika, 4300 kiló cukorborsó és 5900 kiló cseresznye./MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 38. kiadás

1955 május 30

10 óra 40 perc

/A vasgyűjtés hírei...2.folyt/ ö Hbj/Szl Vg Hné KM

Szekeres József földművesszövetkezeti dolgozó kezdeményezte a vasgyűjtő esteket, s ezóta az uttörők és DISZ-fiatalok az esti órákban a község dolgozó parasztjainál gyűjtik a vasat. A kezdeményezés erejét mutatja, hogy Zalaörs község már - a korábbi elmaradás ellenére - 200 százalékos tervteljesítésről adhat számot. A kezdeményezés a megye többi községében is nagy visszhangra talált és a dolgozó parasztok az esti órákban társadalmi munkával segítik a gyűjtést, illetve az összegyűjtött vashulladék elszállítását. A megye földművesszövetkezetei elhatározták, hogy a vasgyűjtés további jó szervezésével tervéket 130 százalékra teljesítik, s ezzel a legjobbak közé akarnak kerülni a megyék vasgyűjtő versenyében.

A sztálinvárosi Móricz Zsigmond - iskola  
tanulói

nap-nap után nagy szorgalommal vesznek részt a vasgyűjtésben. Eddig 39.000 kilót szedtek össze a lakóterületeken. Ezenkívül 16 mázsa szinesfémot is átadtak a begyűjtőszervnek.

A kiváló fémgyűjtők baráti kört alakítottak  
Szegeden

A 48 kitüntetett fémgyűjtő vállalta, hogy átadja tapasztalatait a többi vasgyűjtőnek. Az ilyen lelkes kezdeményezésnek meg is van az eredménye, Szegeden 27 vagon vasat és 52 mázsa fémot szedtek össze. A munkából különösen kivették részüket a fiatalok. A Gutenberg utcai leányiskola tanulói, akik az iskolák versenyében tavaly is győztek, újból az elsők. Csupán az elmúlt öt nap alatt csaknem 80 mázsa vashulladékot gyűjtöttek. Eredményesen dolgoztak a Tömörkény István Beánygimnázium tanulói is, akiknek gyűjtési eredménye 50 mázsa./MTI/

---

Márkázott közszükségleti cikkek bemutatója

t KL/ds/PE NL KM

1955. május 30.

A Kereskedelmi Minőségellenőrző Intézet hétfőn délelőtt nyitotta meg árubemutatóját az EFEDOSZ székház második emeleti termében. Itt olyan iparcikkeket állítottak ki, amelyek közismer-  
ten jóminőségűek és alkalmasak arra, hogy a jövőben, mint márka-  
zott cikkek hozzanak forgalomba. A bemutatón mintegy kétszáz-  
féle árut mutattak be a megjelent kereskedelmi és ipari szakembe-  
reknek.

Az árubemutatót H. László János belkereskedelmi miniszter-  
helyettes nyitotta meg. Elmondott, hogy a közszükségleti cikkek  
minőségének állandó javítása fontos néprzdasági érdek, mert jó-  
minőségű áruk biztosítják dolgozó népünk növekvő igényének kielé-  
sítését. Iparrunk termelését vizsgálva megállapította, hogy a ma-  
gyar ipar a fogyasztási cikkek területén nagy számban állít elő  
olyan árucikkeket, amelyeknek minősége nem felel a márkázott cikkek-  
kel szemben támasztott követelményeknek. Ezzel szemben hangsúlyozt  
- ezidőzeránt a márka-cikké nyilvánított termékek száma az elő-  
zettekhez képest jelentősen megnövekedett. A kereske-  
delmi fontos feladatának jelölte meg, hogy ezentúl a rend-  
szerszerűen tolnácsolja a vásárlók igényeit és gyakorolja befolyást  
az iparra.

Befejezésül annak a reményének adott kifejezést, hogy a  
közeljövőben sokra kerülő árucikkek, amelyeket a Belkereskedelmi  
Minisztérium megbízásából a Kereskedelmi Minőségellenőrző Intézet  
rendez, jelentős állományok lesznek az iparcikkek minőségének ja-  
vításában és így egyre több márka-cikk kerülhet a fogyasztó-  
khoz. /MTI/

Osztályidegen elenkek leleplezésével megjavította a lakosság  
ellátását a veszprémi járási tanács

i. vid. Vc/PE NL Bn

1955. május 30.

A veszprémi járási tanács vércsajtó bizottsága az utób-  
bi két évben több mint négyezer iparcikket adott ki a községek-  
ben működő kisiparosoknak. Mindezzel jelentősen megjavult a falusi  
lakosság ellátása. Mégis sok volt a panasz, hogy a kisiparosok  
egyes helyeken túrhetetlenül drágán, vagy rossz minőségben dolgoz-  
nak.

/folyt. köv./

/Osztályidegen elemek. . . folyt./ i vid Vc/PE NL Bn

Egy vizsgálat nemrégben megállapította, hogy a járási tanács ipari csoportjának vezetője, - aki maga is egy volt esendő-  
őrnagy fivére - egyre-másra adta ki az iparendőlyeket kulákok-  
nak és más osztályidegen, vagy büntetett előéletű személyeknek. A  
csoportvezetőt azért fegyelmi uton elbocsátották és a védőrehabilitáló  
bizottság felülvizsgálta a kisiparosok munkáját. Eddig hét ipar-  
rendőlyt vettek vissza olyan kisiparosoktól, akiknek működése  
sértette a lakosság érdekeit. Közéjük tartozik Biró Ferencné, egy  
volt esendő főnöke, akinél nagyvárosi fodrászüzlete türehtet-  
lenül piszkos, elhanyagolt volt, vagy Kelle Sándor ősi finomecha-  
nikus, aki egy-egy javításért többszörös árat számított, mint az ál-  
lami, vagy szövetkezeti vállalatok.

A veszprémi járási tanács ezenkívül is rendszeresen gond-  
oskodik most már arról, hogy kisebb átdrájtásokkal, vagy kontár-  
kodással se csaphassa be senki a lakosságot. Azokban a községekben  
pedig, ahol erre szükség van, a visszavont iparendőlyek helyett  
ujakat adnak ki becsületos, a lakosság szükségletét megfelelően  
kielőlítő kisiparosoknak. /MTI/

-----  
Befejezte májusi tervét az Acélöntő és Csőgyár

i 3L/Szl/PE NL KM

1955. május 30.

Amióta az Acélöntő és Csőgyár műhelyeiben fegyelven, rend  
és tisztaság uralkodik, a munka szervezettebbé, a termelés egyenle-  
tebbé vált. Géptörés, vagy "váratlan" rendbontás miatt májusban  
egy percet sem késlekedett a munka, mert a TMM lakatosai, szerelői  
elejét vették mindenfajta üzemszavarnak. A tiznapos, sőt a napi terve-  
ket is grafikon szerint teljesítették, s a legtöbbszőr túlteljesi-  
tették. Az eredmény: szombaton befejezte májusi tervét az Acélöntő  
és Csőgyár.

A hónap hátralévő időszakban a feljázott terven felüli  
munkákat végezik el. Az acélöntőde például 116, egyenkint félmászás  
tencelycsapágot és 190 ütközőkosarat készít a MÁV-nak jóval a ha-  
táridő előtt. A szürkevas-öntőde a júniusi tervből még ebben a hó-  
napban elkészít Kazincbarciskának, a Budapesti Vízműveknek, a Tisza-  
menti Vagyintvéeknek és a Kisalföldi Gépgyárnak nagyobb mennyiségű  
öntvényt, hogy a jövő hónapban sörrelkerülő megjavítás ellenére va-  
lamilyni rendelő idejében megkapja öntvényüzletszolgálatát.

A gyár dolgozóinak külön becsületükre válik, hogy a magas  
termelési eredmények mellett az acélöntődei selejt májusban 9-ről  
6.5 százalékra csökkentették. /MTI/

B 41. kiadás

1955. május 30.

17 óra 10 perc

Az éves tervért

i SZB/SZb/Gy Vg Bn 1955. május 30.

A határidő előtt 70 nappal elkészült a Kőbányai Alumíniumhengermű új folia-csarnoka

-A Gergely utca és a Kelenfeni utca sarkán 16.000 légméteres folia-csarnok épül a Kőbányai Alumíniumhengermű részére.

A 23. számú Állami Építőipari Vállalat dolgozói hónap-ról-hónapra kimagasló eredményeket érnek el a csarnok építésénél. Az épület falán kifüggesztett ütemtervből megállapítható, hogy az építők az előregyártott elemek beemelésénél 17 napos előnyt szereztek. Zselényánszki András és Duló János kőművesek közös ujitással 15 kőműves 45 napi munkáját, a tetőszerkezetnél pedig 185 mázsa gipszet takarítottak meg. Az építkezés kollektívája mindent elkövet, hogy október 31-é helyett már augusztus 21-re üzemeltetésre kész állapotban adja át a foliaművet. Hónapok óta nincs igazolatlanul hiányzó, 100 százalékon alul az építkezésen. májusi tervüket már a múlt hét elején befejezték.

Az új üzemben ötezred milliméter vastagságú foliát hengerelnek, ami a sztoniolt helyettesíti, és amit az élelmiszeriparban és a híradástechnikai iparágban használnak. A csarnokban az összes munkafolyamatot gépesítik, s a gépeket mindössze 9 munkás kezeli majd.

A folia-csarnokban augusztus végén indulnak meg a próbahengerlések.

Kemény harc folyik az éves tervek mielőbbi teljesítéséért Heves megye két cementgyárában

i Vg

Heves megye két cementgyárában: a bélapátfalviban és a sellypiben kemény küzdelem folyik az éves tervek mielőbbi teljesítéséért. Mindkét cementgyár dolgozói arra tették ígéretet, hogy december 22-re teljesítik egész évi kötelezettségeiket. A vállalás teljesítéséhez nagy kedvvel fogtak hozzá. A két cementgyár versenyének eredménye, hogy mindkettő túlteljesítette május havi tervét. Jelenleg a bélapátfalviak állnak jobban, mivel hétfőn reggelig esedékes havi tervükön felül 865 tonna klinkert és 677 tonna cementet termeltek. A sellypiek 400 tonna klinkerrel és 100 tonna cementtel szárnyalták túl havi előirányzatukat. Az éves tervekhez viszonyítva már mindkét üzem több mint ötnapi előnyre tett szert tervük teljesítésében.

/Folyt.köv./

/Az éves tervért, 1. folyt./ i Vid Vg Gy Bn

Minőségi csúcs a sztálinvárosi kohónál

A sztálinvárosi nagyolvasztómű dolgozói nemcsak arról híresek, hogy indulás óta eltelt csaknem 15 hónapja mindig teljesítik havi tervüket, hanem hogy országosan a legjobb minőségi nyersvasat gyártják. Májusban azonban minden eddigi kimagasló minőségi átlagukat is túlszárnyalták. Május 1-29. között minőségi átlaguk 99,4 százalékos, amire soha nem volt még példa. Egész hónapban mindössze egyetlen harmadosztályú csapolásuk akadt. Az előírt 80 százalékos minőséggel szemben Horváth László és Schön József kohómesterek műszakja májusban eddig mindig száz százalékos minőségi vasat termelt.

- két titka van ennek a jó minőségű munkának: az egyik a technológiai figyelem szigorú megőrzése, a másik a minőségi bérezés - mondotta hétfőn délelőtt a szintén kiváló minőségű vas csapolása után Horváth László kohómester, az új "ifjúsági műszak" vezetője.

Amellett, hogy májusban kiemelkedő minőséggel dolgoztak a sztálinvárosi kohászok, mennyiségileg is becsülettel helyt álltak. Vasárnap estig 137 tonna vasat termeltek havi esedékes előirányzatukon felül.

/tiz nappal előbbi

Májusban 1100 tonna nyersvasat gyártottak terven felül a diósgyőri kohászok

A Lenin Kohászati Művek dolgozóinak munkájához újabb lendületet adott az elmúlt napokban megtartott borsodi kohászaktívá-értekezlet. Az értekezleten a borsodi kohászok együttes fogadalmat tettek az éves terv teljesítésére s ennek érdekében felújították Ozd és Diósgyőr között a hagyományos versenyt.

A fellángolt versenynek első eredménye: a nemesacélkovács műhely dolgozói szombati jó munkájukkal már vasárnapra virradóan - három nappal a határidő előtt - befejezték havi tervüket. A vasöntőde öntői is elkészítették hétfőn délelőtt a még hiányzó 16 tonna vasöntvényt s ezzel ők is határidő előtt teljesítették májusi előírásukat.

Anyagüzemek közül a legszebb teljesítménnyel a nagyolvasztómű dolgozói dicsekedhetnek: a szombattól hétfő reggelig tartó műszakokon csaknem 80 tonnával előzték meg kétnapi előírásukat. Ezzel kerekén 1100 tonnára növelték május havi nyersvas többtermelésüket.

Az olvasztárbrigádok versenyében az utolsó két nap legkiemelkedőbb teljesítményét az I-es kohónál dolgozó P. Szabó, B. Tóth és Szekeres olvasztárbrigádok érték el: kohójuk jó anyagellátásának biztosításával vasárnaptól hétfő reggelig az előírttal szemben 42 tonnával gyártottak több ferromangánt.

/Folyt. köv./

M T T B E L F Ö L D I H I R E K

B 43. kiadás

1955. május 30.

1 óra 10 perc

/Az éves tervért, 2. folyt./ i Vid Vg Gy Bn

A nagyolvasztó dolgozói ütemes munkával megőrizték májusban az ézdiakkal szemben elért előségüket.

Szombati és vasárnapi jó munkájukkal 542 tonnára növelték május havi acéltöbbletüket az acélmű dolgozói is. /MTT/

Szolnok megye ipari üzemének kollektív csatlakozása a husz budapesti üzem felhívásához

i Vid Gy Vg Bn 1955. május 30.

Szolnok megye ipari üzemei - köztük 12 üzlem, a felszabadulási szerleget nyert Miska Cipőgyár, a Mohó és Gépipari Minisztérium, illetve a Közlekedés- és Postaiügyi Minisztérium vörös vándorzásalajával megjutalmazott Törökszentmiklósi Mezőgazdasági Gépgyár, a szolnoki vasuti csomópont, a megyei part végrehajtó bizottság felszabadulási szerlegével jutalmazott Törökszentmiklósi Mezőgazdasági Gépgyár, a öt éves tervünk új alkotásai, a Tiszamenti Vegyiművek, a Jászberényi Aprítógépgyár és a Lémányomó és Lemezgyár - kollektíven csatlakoztak a husz budapesti üzem felhívásához és vállalásokat tettek az 1955. évi terv határidő előtti teljesítésére.

A megye üzemei - többi között vállalják, hogy évi tervüket december 20-ra befejezik. Ezek közül a Szolnoki Járműjavító december 6-ra, a Törökszentmiklósi Mezőgazdasági Gépgyár december 10-re, a szolnoki fűtőház szintén december 10-re, a tejipari vállalat december 13-ra, a szolnoki papírgyár december 20-ra teljesíti tervét, a munka termelékenységnek 3 százalékos emelésével. Az évi terv határidő előtti teljesítésével az üzemek negyvennyolcmillió-kilencszázezer forint értékű terméket adnak terven felül népgazdaságunknak. Az exportra gyártó üzemek évi exporttervüket december 20-ra befejezik.

A megye ipari üzemének dolgozói vállalják, hogy az 1955-ös évben 18,161.000 forinttal csökkentik az önköltséget. A Jászberényi Aprítógépgyár dolgozói 2 millió forinttal, a szolnoki cukorgyár 1,640.000 forinttal csökkentik az önköltséget terven felül. A szolnoki fűtőház ebben az évben 1,900.000 forint értékű szénst, a Mezőipari Egyesülés pedig többi között 1,785.716 kW óra villanyenergiát takarít meg.

/Folyt. köv./

B 44. kiadás

1955. május 30.

4 óra 10 perc

/Szolnok megye...folyt./ i Vid Gy Vg Bn

Az üzemek vezetői vállalták, hogy maradéktalanul teljesítik a munkásvédelmi, szociális, egészségügyi és kulturális beruházásokat, a kollektív szerződésben előírt kötelezettségeket. Biztosítják a jó anyag- és szerszámellátást, a folyamatos munkát. Az üzemek közötti versenyt tovább fejlesztik.

Az üzemek vezetői, a dolgozókkal egyetértésben, vállalták, hogy az általuk patronált termelőszövetkezeteknek, a szerződésben vállalt kötelezettségek teljesítésén kívül olyan politikai és gazdasági segítséget nyújtanak, hogy az megmutatkozzon a kukoricatermésátlag és egyéb termésátlag növekedésében is. /MTI/

---

Országsszerte ünnepeket rendeznek a Magyar-Szovjet Társaság megalakulásának tizedik évfordulója alkalmából

ö Vid -cz/Szl/Gy -cz VE 1955. május 30.

Junius 9-én ünnepli megalakulásának tizedik évfordulóját a Magyar-Szovjet Társaság. A népszerű tömegszervezet fáradhatatlan harcossai tíz év alatt többszáz ezer előadáson dolgozóink millióit ismertették meg a szovjet emberek életével, kulturájával, a szovjet ipar és mezőgazdaság élenjáró technikájával, módszereivel. Az üzemekben, a bányákban, a mezőgazdaság különböző területein, az építkezéseken a szovjet tapasztalatok felhasználása eredményeként nemcsak meggyorsult, de lényegesen könnyebb is lett a munka.

A Magyar-Szovjet Társaság megalakulásának tizedik évfordulójáról országsszerte ünnepeket emlékeztetnek meg. Borsod megye több mint 360 községében rendeznek ebből az alkalomból kulturális műsort. A megye falvaiban, üzemekben vándorkiállításokon szemléltetik a Magyar-Szovjet Társaság tízéves fejlődését. Az MSZT megyei elnöksége az évforduló alkalmából nagyszabású rajtvételepályázatot hirdetett. Miskolcon június 5 és 12. között MSZT-kulturhetet rendeznek, amelynek során a filmszínházakban szovjet filmeket vetítenek, az előadások előtt rövid ünnepeken ismertetik az MSZT munkáját. A kulturhét idején a Lenin Kohászati Művek üzemében, valamint a diósgyőri bányákban is több ünnepséget rendeznek és virággal, zenével köszöntik az MSZT-szervezet alapító tagjait. Junius 9-én központi ünnepséget tartanak a miskolci népkerti szabadtéri színpadon, ahol a Déryné Színház művészei és a megye legjobb művészeti együttesei lépnek fel.

/Folyt.köv./

h

17 óra 55 perc

Szerkesztőségek figyelmébe !

Mai B 34. kiadásunk harmadik híre /A versenyújtás hírei/ helyesen így kezdődik: "A fővárosi kerületek versenyében - a legújabb értékelés szerint - a II. kerület vezet..." /MTI/

- - - -

1955. május 30.

MTI BELFÖLDI HÍRTER

B 45. kiadás

1955. május 30.

12 óra 11 perc

/Országszerte...folyt./ ö Vid -ez/Szl/Cy -ez VE

Nagy lelkesedéssel készülnek a jubileumi ünnepekre Vas megyében is. Az ünnepségek megrendezésére a megye helységeiben előkészítő bizottságokat szerveztek. A vasvári járás MSZT-szervezetei elhatározták, hogy június 9. és 20. között a járás valamennyi községében a népművelési szervekkel közösen műáros megemlékezést tartanak az évfordulóról. Az MSZT-szervezetek több helyen vidám falusi vásárnapot rendeznek a jubileumi ünnepség során. Ilyen vidám falusi vásárnap lesz a vasvári járás községei közül június 12-én Vasváron, Telekesen, Bérbaltaváron és Csipkareken, 19-én pedig Ruspökmolnáriban, Oszán és Nemeskoltán. A celldömölki járás nyolc községében és a sárvári járás négy községében ugyancsak tartanak vidám vásárnapot.

Hasonló ünnepségeket rendeznek az ország más vidékein is. /MTI/

---

/A fővárosi tanács...11.folyt./ Im/Szné/Cy Kó Li KM

A déli szünet után a tanácsülés folytatta a vitát. Az ülésen megjelent Kovács István, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagja, a Budapesti Pártbizottság első titkára.

Kresznai Iván felszólalásában arról beszélt, hogy a költségvetésnek az egészségügy terén is ésszerű takarékosággal kell párasulnia.

Zsóka Ferenc megállapította, hogy bár a főváros mezőgazdasági területein sok helyen az állattenyésztés még kívánivalót hogy maga után, ugyanakkor nem szabad megelégedni az eredményekről sem. A XVIII. kerületi Garó ISZ országos viszonylatban is az elsők közé tartozik. Vannak példának működő gyümölcs-termesztéssel, kertészettel foglalkozó termelőszövetkezetek is, amilyen a Rákosliget-i Béke Termelőszövetkezet, ahol az elmúlt gazdasági évben 82 forint volt egy munkasegység.

Lukács János a VIII. kerületi iskolák tartozási ügyében szólalt fel. Elmondotta, hogy mind a Práter, mind a Bacsó Béla utcái általános iskolák épületei ötven évnél is öregebbek, így sürgetően tartozni kell azokat. Bóris István arra hívta fel a figyelmet, hogy az iskolaépületek tartozására ne csak a költséget, hanem a kapacitást is biztosítsák az illetékes tanácsiszervek, egyébként mind gondoskodjanak arról is, hogy a tartozásokat az iskolavévkedő kezdetére befejezzék.

/Folyt.köv./

M T T B E L F Ö L D I H I R E K

B 46. kiadás

1955. május 30.

13 óra 55 perc

/A fővárosi tanács...12.folyt./ Im Sznó/Gy RC Li RM

Nádasi Jenő a városrendezési és építési kérdésekkel kapcsolatban megemlítette: szükségesnek tartja, hogy a tanács az eddiginél fokozottabban ellenőrizze az egyes vállalatok építkezéseit, különösen a belső területeken, ahol azok kedvezőtlenül befolyásolhatják a város képét.

Erős Imre több módosítást javasolt a költségvetéshez. Mint mondotta, különösen fontosnak tartja, hogy minél inkább erősítsék meg az ingatlankezelő vállalatok műhelyeit, gondoskodjanak a tanácsi lakás-kezelő és felújító vállalatok felszerelésének kibővítéséről, mert így a lakosság számos jogorvoslatát könnyebben tudják orvosolni.

Kelemen József tanácsstag elmondotta: a hivatali, raktározási célra felhasznált, lakásnak átalakítható helyiségeket az eddiginél nagyobb számban kell a fővárosi tanácsnak felkutatnia és lakás céljára átalakítani. Ebbe a munkába jobban be kell vonni a tanácsstagokat is.

Berkó József elmondotta: a kereskedelmi hálózat fejlesztéséhez az eddiginél több segítséget vár a tanácstól, főleg azzal, hogy a szükséges beruházási keretet idejében a vállalatok rendelkezésére bocsátják.

Dr. Szerényi Tibor az egészségügyi intézmények felújításának és karbantartásának szükségességéről szövegezett. Kérte, hogy a VI. kerület Kőkörös utcai gyermekrendelőintézet átalakítási munkálatainál fordítsanak gondot az intézet megrögzött feladatainak megfelelő helyiségek építésére is.

Ózsiás Ferenc tanácsstag a költségvetés egészségügyi előirányzatához szövegezett hozzá. Kiemelte, hogy az egészségügyi célokra előirányzott összeg fényjelzi, milyen nagy gondot fordít a fővárosi tanács az egészségügyi ellátottság további javítására. Felhívta a figyelmet a gyári, üzemi egészségügyi propaganda-munka fontosságára.

Mály József tanácsstag tolmácsolta választóinak megelégedését, örömet a varsói szerződés megkötésével kapcsolatban.

- Valamennyien újjáéledt hittel és bizakodással tekintünk a Helsinkiben tartandó béke-világtalálkozó elé, amely bizonyosan a békeszerető erők újabb megszilárdulását jelenti majd, - mondotta többi között.

/Folyt.köv./

B 47. kiadás

1955. május 30.

19 óra/10 perc

/A fővárosi tanács...13.folyt./ Im Szné/Gy KC Li KM

Lőcsei János a takarékos gazdálkodás fontosságáról szólott. Megállapította, hogy például a Nagyvásártelepen a gondatlan bánásmód és a nem megfelelő ellenőrzés miatt sok áru megy veszendőbe. Felhívta a végrehajtó bizottság figyelmét: gondoskodják arról, hogy a Nagyvásártelepen is megvalósuljon a sokrétű, lelkiismeretes ellenőrzés.

Parragi György Kossuth-díjas újságíró, a fővárosi tanács népművelési állandó bizottságának tagja többek közt arról beszélt, hogy komoly feladatok állnak a tanács előtt a népművelés terén is. Mulasztás terheli a népművelési szakembereket azért, hogy nem vetették gátat a jobboldali elhajlók munkájának. Számos kulturctthonban és egyéb kulturális intézményben hódítottak tért gicces, alacsony színvonalu műsorok. A népművelési állandó bizottság tagjainak nevében kijelentette, hogy a jövőben sokkal nagyobb gonddal és fel elő sséggel dolgoznak ebben az irányban is.

Parragi György vérezetül hangsúlyozta: rendkívüli jelentősége van a széleskörű külpolitikai tájékoztatásnak is, amelyet a népművelési szerveknek is segíteniök kell.

/Folyt.köv./

Junius 1-én megkezdődnek a érettségi vizsgák

i Sr/Szl/Gy Li KM 1955. május 30.

Junius 1-én megkezdődnek a középiskolákban a szóbeli érettségi vizsgák. Junius 13. és 16. között tartják az osztályvizsgákat az általános iskola VIII. osztályában, valamint a középiskolák I-III. osztályában. Az utolsó tanítási nap az általános iskola VIII. és a középiskola I-III. osztályában junius 4-e, az általános iskolák I-VII. osztályában pedig junius 11-e.

A bizonyítványokat az ország valamennyi általános- és középiskolájában junius 19-én, vagy junius 20-án osztják ki. Ekkor rendezik az ünnepélyes tanévzárókat is. A tanévzáró ünnepélyeken "Kitünő Tanuló" Érdeméremmel jutalmazzák a legjobb középiskolai tanulókat és az ünnepélyeken veszik át a díjakat a Rákosi Mátyás tanulmányi verseny győztesei is. /MTI/

M I T B E L F Ö L D I H I R E K

B 48. kiadás

1955. május 30.

10 óra 10 perc

A magyar-bolgár kulturális egyesítésművelet

1 Bc/Tr/Gy - cz Li KM 1955. május 30.

keretében a Magyar Tudományos Akadémia vendégeként Budapestre érkezett Anton Cservenkov professzor, a bolgár Orvostovábbképző Intézet urológiai tanszékének vezetője, a plovdivi "Ivan P. Pavlov" Legfelsőbb Orvostani Intézet sebészeti propedeutikai tanszékének vezetője.

Ugyancsak hozzánkba érkezett Ivan Raicev, a bolgár olvasóköri országos központjának titkára egyhónapi tanulmányútra, a KKI vendégeként.

X X X

Melles Károly karnagy és Lukács Pál brácsaművész a magyar-bolgár kulturális egyesítésművelet keretében háromheti vendégszereplésre a Bolgár Népköztársaságba utazott. /MTI/

/A fővárosi tanács...13.folyt./ KC/Sné/Gy Li KM

Főr Bertalan Kossuth-díjas festőművész hozzászólásában többi között a műemlékek megóvásának fontosságára hívta fel a figyelmet. Malotai Gábor tanácsos a népművelési munka terén jelentkező jobboldali elhajlásról beszélt.

A költségvetéshez utolsónak Dezséry László evangélikus püspök, tanácsos szólott hozzá. Megemlítette, hogy fővárosunk műemlékeiről és a múzeumok kincseiről nincs sem megfelelő minőségű fényképes levelezőlap, sem művészi reprodukció, sem pedig színvonalas album. Kérte a fővárosi tanácsot, fordítson gondot ennek a kérdések megoldására is.

Ezután - a tanácsokról szóló törvény rendelkezéseinek értelmében - a szakigazgatási szervek vezetői tájékoztattak a tanácsosok a vita során felmerült egyes problémák megoldásának módjáról.

Miután a vita - a nagy érdeklődésre való tekintettel - elhúzódott, a tanácsülés résztvevői elhatározták, hogy a második napirendi pontot egy későbbi időpontban összehívandó tanácsülésen vitatják meg.

/Folyt.köv./

Forintjaikkal is támogatják a varsói VIT sikerét Komárom megye fiataljai - Hétfőn már több ezer forintot gyűjtöttek a DISZ-fiatalok

X vid -cz/PE KM

1955. május 30.

Az V. VIT Magyar Nemzeti Előkészítő Bizottságának felhívása élénk érdeklődést váltott ki Komárom megye fiataljai között. Bányászok, ipari munkások és gépállomások fiataljai hétfőn röpgyűléseken beszéltek meg a felhívást s elhatározták, hogy forintjaikkal is segítik a varsói VIT sikerét. A tatabányai aknaüzemek fiataljai közül elsőnek mozdultak meg a VI-os akna diszistái. Röpgyűlésükön Mészáros József Kossuth-díjas sztahanovista vójárk, a Szocialista Munka Hőse, a neves Vörös Csillag DISZ-brigád vezetője szólott az ifjú bányászokhoz. A röpgyűlés végeére a gyűjtő iverk is elkészültek s az akna fiataljai mindjárt aláírták nevüket. Elsőnek mutatott példát Mészáros József, aki maga is tagja a Magyar Nemzeti Előkészítő Bizottságának, 100 forintot adott a VIT sikeréhez. Példáját követte brigádjának tagja, Gibász Antal is, ő is 100 forintot írt neve után. Aradi Tibor vójárk 100, Takács Ferenc fiatal szállító csillós 50 forintot adott a varsói VIT sikeréhez. A röpgyűlés után felkeresték a munkahelyeken dolgozó diszistákat s óráról-órára nőtt az összeg, s hétfőn délelőtt 10 óráig már 4650 forint gyűlt össze a tatabányai VI-os aknán.

A tatabányai bányászfiatalokkal egyidőben röpgyűléseket tartottak az Almásfüzitői Timföldgyár diszistái is. Itt a délelőtti órákban 1600 forintot adtak össze a fiatalok. Major Magda szivattyukezelő például 20, Háklér Gyula segédmunkás 10 forintot ajánlott fel a VIT megrendezéséhez.

A szőnyi gépállomás fiatal traktorsai munka közben álltak meg öt percre, hogy megbeszéljék a felhívást. Itt sem sokáig gondolkodtak a fiatalok, s az első két órában már 100 forintot meghaladta a gyűjtés összege. Körmendi Klára, a gépállomás fiatal párttitkárnője volt az első, aki aláírta a nevét, 20 forint értékben kért VIT emlékbélyeget. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 50. kiadás

1955. május 30.

20 ór 35 perc

/A fővárosi tanács. . . 14. folyt./ t KC/Szb/PE Li P

A hozzászólásokra Baranyai János válaszolt, majd a tanácsülés egyenként szavazott a tanácsvezetők által beterjesztett, a költségvetést nem érintő javaslatokról, amelyeket elfogadott.

Ugyancsak elfogadta a tanács a főváros 1954 évi erdőgazdálkodásáról szóló zárszámadási jelentését, az 1955 évi költségvetést, valamint a közszolgáltatási alap költségvetését.

Végül a tanács több, a költségvetést módosító javaslatról hozott döntést. /MTI/

---

Gyűjtést szerveznek a budapesti fiatalok a varsói VIT sikeréért

I HI/Fd/PE Li KM

1955. május 30.

A VIT Magyar Nemzeti Előkészítő Bizottságának vasárnap megjelent felhívására máris több budapesti üzemi fiataljai határozták el: csatlakoznak a gyűjtésről szóló felhíváshoz, a VIT emlékbélyegek vásárlásával is hozzájárulnak a varsói út- és főútvárosi munkások hozánkon átvett fiataljai, valamint a magyar küldöttség utazási költségeinek fedezéséhez.

A MÁVAG-ban - az "Auróra" ifjúsági brigád példáját követve - a Lokomobil-részleg "Szabad ifjúság" brigádja és a Kovácsológyár "Kossuth" brigádja szintén felajánlotta, hogy a varsói gyűjtésért járó pénzjutalom egy részét a VIT-küldötteknek juttatja. Kezdeményezésükhöz újabb és újabb DISZ-brigádok csatlakoznak a gyűjtéshez.

Az RM Acélmű 19. alapszervezetének DISZ-fiataljai egy napi vasgyűjtés ellenértékét ajánlották fel adományképpen. A többi gyár-részleg ifjúságai - ugyancsak a vas hulladékok gyűjtéséből 5000 forint értékű emlékbélyegyet vásárolnak. Uzenkívül a jövőben sorra kerülő kulturális rendezvények bevételeinek egy részéről is lemondanak a DISZ-küldöttek javára.

A XI. kerületi DISZ-bizottság terveket készített a varsói VIT sikerének elősegítésére. Júniusban tombolajátékot rendeznek s a bevételt részben az uttörőtábor költségeire, részben VIT bélyegek vásárlására fordítják. A kerület fiataljai a Bartók Béla uti iskolaépítkezésén nagyobb csoportokban munkát vállaltak, keresetük egy részét a Magyar Nemzeti Előkészítő Bizottsághoz juttatják el. A kerületi üzemek és iskolák legjobb művészeti csoportjai sorozatos előadásokon lépnek majd fel a gyűjtés sikere érdekében. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 51. kiadás

1955. május 30.

21 óra — perc

k Küm PE Li P

1955. május 30.

Az Amerikai Egyesült Államok budapesti követsége május 30-án emléktünnepélyt rendezett a II. világháború alatt Magyarországon elesett amerikai katonák budai-orsi-uti emlékművénél. Az ünnepségen részt vettek: C.M. Ravndal, az Amerikai Egyesült Államok rendkívüli követe és meghívott miniszter, valamint az amerikai követség tagjai. Az ünnepségen a Külügyminisztérium is képviseltette magát. /MTI/

A budapesti uttörőházak kulturális együtteseinek nagysikerű bemutatója

t VI/Szl/PE -cz P

1955. május 30.

A DISZ felszabadulási kulturális szerezenléje során hétfőn a Vas- és Fémipari Dolgozók Szakszervezete székházának kulturterében a budapesti uttörőházak énekkari, táncsoportjai és zenekari léptek színpadra. A bemutatón tíz uttörőházból öt zenekar, hét énekkar és nyolc táncsoport vett részt. A délután 5 órától kezdődő késő este tartó műsorban különösen nagy sikert arattak a XVIII., a XIX. és XXII. kerületi uttörőházak kulturális együttesei. Nagy tetszést aratott az említettekön kívül a DISZ Budapesti Együttesének uttörő énekkara és táncsoportja is. A kulturtermet zsúfolásig megtöltő közönség lelkes tapsokkal jutalmazta a fiatalok szebbnél-szebb produkcióit, a művelésien előadott tánc-, ének- és zeneszámokat. /MTI/

A koreai nagykövetség filmbemutatója

t Bc/Fd/PE Li P

1955. május 30.

Az Jen, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság budapesti nagykövete hétfőn este a Magyar Optikai Művek kulturterében filmbemutatót rendezett, amelyen a "Partizánlány" című koreai filmet vetítették.

A filmbemutatón megjelent Kovács István, a Magyar Dolgozók Pártja Politikai Bizottságának tagja, Bata István és Pirocs László, a Politikai Bizottság póttagjai, Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke, Nagy Dániel, az Elnöki Tanács elnökhelyettese, Boldoczki János külügyminiszter, a Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetőségének, a Minisztériumoknak és az Elnöki Tanácsnak több tagja, poli-

tikai, gazdasági és kulturális életünk számos vezető személyisége.

Jelen volt a filmbemutatón több budapesti diplomáciai képviselő vezetője és tagja.

A megjelentek nagy tetszéssel fogadták a film bemutatását.

/MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 52. kiadás

1955. május 30.

21 óra<sup>35</sup> perc

Schiller-est Békéscsabán

vid PE -cz P

1955. május 30.

Békéscsabán a megyei békebizottság rendezésében hétfőn ünnepi esten emlékeztek meg a nagy német költő, Schiller halálának 150. évfordulójáról. Az Állami Zeneiskola nagytermében Kálmán Gyula, középiskolai tanár méltatta a költő életművét. A nagy érdeklődéssel kísért előadás után a Jókai Színház művészei és a zeneiskola tanárai színvonalas műsorral szerepeltek. /MTI/

Időjárásjelentés

A Meteorológiai Intézet jelenti május 30-án, hétfőn este 21 órakor:

Erős éjszakai lehülés

Európa középső területei felett fokozatosan nyugatomba jutó hideg levegőben az erős napsugárzás hatására nappal megindult a lassu felmelegedés. A hőmérséklet maximuma több helyen elérte a 20 fokot. Kelet-Európában még változóhony, csapdésos az időjárás.

Hazánkban ma hűvös, száraz volt az idő. A hőmérséklet 17-19 fokra emelkedett, még este is élénk észak-északi szél fújt. Budapesten hétfőn 21 órakor a hőmérséklet 10 C fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 767 mm, erősen emelkedő irányzatú.

Várható időjárás kedd estig: kisebb felhőátvonulások, néhány helyen fűtő eső. Lassan mérséklődő észak-északi szél. Erős éjszakai lehülés, a szélváltott helyeken gyenge talajmenti fagyok. A nappali felmelegedés erősödik.

Várható legel csenyebb hőmérséklet ma éjjel 2-5, legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 18-21 fok között.

A Duna vízállása hétfőn reggel Budapestnél 345 cm. /MTI/

V e s t e